

DIE REGIONALE

Zeitung für die Gemeinden Birstein + Brachtal
Kefenrod-Helfersdorf, Hitzkirchen, Burgbracht
Radmühl • Schönhof

Amtliches Verkündigungsorgan
der Gemeinden
Brachtal + Birstein

32. Jahrgang • Nr. 1556
27. KW / 04.07.2025



Brachtal Aktuell im Innenteil!

Samstag, 05.07.2025

Pizzafest der FFW Untersotzbach e.V.

Wir laden Sie herzlich ein ab 17 Uhr am DGH Untersotzbach frische Pizzen mit uns zu genießen. Kommen Sie vorbei und verbringen Sie einen gemütlichen Abend in netter Gesellschaft. Der Erlös kommt unserer Feuerwehr zugute. Wir freuen uns auf Ihr Kommen!

Sonntag, 06.07.2025

Sommerfest der Feuerwehr Mauswinkel

Heute findet wieder das Sommerfest der Freiwilligen Feuerwehr Mauswinkel statt. Los geht's um 11.30 Uhr mit Mittagessen mit saftigem Rollbraten und selbst gemachten Kartoffelsalat, Gyros mit Krautsalat und Zaziki sowie Leckerem vom Grill. Ab 14 Uhr gibt es Kaffee und selbstgebackene Kuchen. Natürlich gibt es an diesem Tag Bier und Weizen vom Fass. Auf einen schönen sonnigen Tag freut sich die Feuerwehr Mauswinkel.

3. Völzberger Dorfflohmarkt

Heute öffnen die Völzberger wieder ihre Türen und Tore zum 3. Völzberger Dorfflohmarkt. Wir haben die Zeit genutzt, um unsere Keller, Scheunen und Dachböden zu durchstöbern und haben dabei einige schöne Schätze gefunden. Deshalb laden wir dich ganz herzlich ein, zum gemütlichen Bummeln, Stöbern, Plaudern und natürlich auch zum Einkaufen. Der Flohmarkt ist von 10:00 bis 16:00 Uhr geöffnet. Ab 11:00 Uhr erwarten dich rund um das alte Schulhaus und in den angrenzenden Höfen leckere Köstlichkeiten. Bei selbstgebackenem Kuchen, frisch gebrühtem Kaffee und selbst gekelertem Apfelwein kannst du dich im Hof eines alten Bauernhofs entspannen und das bunte Markttreiben genießen. Auf dem Schulhof gibt es erfrischende Getränke und Grilleckereien für alle hungrigen Besucher. Der ganze Ort freut sich schon sehr auf dein Kommen und darauf, gemeinsam einen schönen Tag zu verbringen!

Großer Floh- und Sammlermarkt rund um das Brachtal Museum Spielberg

Brachtaler Museumsverein lädt zu Live Musik mit neuen Liedern und Flohmarktstischen mit „altem Gelärsch“. Der Museums- und Geschichtsverein Brachtal e.V. veranstaltet heutowieder seinen traditionellen Floh- und Sammlermarkt rund um das Brachtal Museum in Spielberg (Schulwaldst. 10). Auch inzwischen selten gewordene Sammlerstücke aus der Wächtersbcher Steingutfabrik werden angeboten. Natürlich gibt es auch eine Menge von Kinderartikeln, Haushaltsgeräten und weitere Flohmarktartikel zu erwerben. Bei freiem Eintritt wird als besondere Attraktion die Band "Sonja & Friends" mit einigen ihrer selbst geschriebenen Lieder die Schnäppchenjäger und Gäste unterhalten. Kühle Getränke und regional hergestellte Bratwurst mit hausgemachtem Kartoffel- oder Nudelsalat werden für das leibliche Wohl sorgen. Frisches Popcorn aus der Popcornmaschine gibt es für den "kleinen Hunger zwischendurch". Auch das Museum ist wieder geöffnet. Dort sind u.a. die neu konzipierte Ausstellung über die Steinzeitfunde im Brachtal, die große Ausstellung zu Ehren der berühmten Keramikdesignerin Ursula Fesca, alte Puppenstuben, oder die virtuelle Fahrt mit der Vogelsberger Südbahn, die Fabian Volz präsentieren wird, sowie einige andere Attraktionen zu sehen. In der Museumscafeteria können sich die BesucherInnen mit selbstgebackenen Kuchen stärken oder mit Kaffee oder kühlen Getränken erfrischen.



Birsteiner Nachrichten im Innenteil!

Schlosshofkonzert der Liedertafel

Die Liedertafel Birstein lädt alle Bürgerinnen und Bürger der Großgemeinde zu ihrem diesjährigen Schlosshofkonzert herzlich ein. Außer den verschiedenen Chorgruppen der Liedertafel treten folgende Gastchöre auf: Eintracht Unterreichenbach, Gloria Singers Neudorf und der Liederkranz Bad Soden. Im schönen Ambiente des Birsteiner Schlosses wollen wir mit Euch einen schönen Nachmittag mit tollen Liedvorträgen verbringen. Die Veranstaltung beginnt um 15:00 Uhr und für alle Zuhörer und Sängerinnen und Sänger stehen Tische, Bänke, Stühle, Sonnenschirme und kühle Getränke bereit. Wir freuen uns auf Euch. Bis Sonntag!

Frühschoppen des DC Hotzenplotz

Auch dieses Jahr veranstalten wir wieder ab 11 Uhr einen Frühschoppen in Lichenroth im bzw. vor dem DGH. Wie auch schon in den vergangenen Jahren wird es einen Mittagstisch von Lockergrillen geben und auch durstig muss niemand bleiben. Dieses Jahr wird es neben den bekannten Getränken auch passend zu den sommerlichen Temperaturen Caipirinhas von Berti geben. Zu einem richtigen Frühschoppe gehört natürlich etwas Blasmusik und auch hier konnten wir wieder "Michael und seine Freunde" gewinnen, uns erneut musikalisch zu unterstützen. Auch für die Kleinen haben wir uns wieder etwas einfallen lassen. Dieses Jahr wird es eine Hüpfburg geben, in welcher sich diese auspowern können.

Dienstag, 08.07.2025

Enkeltrick, Schockanrufe und mehr

Fast täglich kann man in der Presse von Menschen lesen, die durch Betrüger um ihr Ersparnis gebracht werden. Lesende stellen sich die Frage, wie es sein kann, dass Erwachsene ihr Bargeld in einer Plastiktüte vor die Tür stellen oder im Internet alle Kontodaten preisgeben. Die dadurch verursachten Schäden gehen in die Millionen. Die Maschen der Betrüger ändern sich dabei ständig. Auch wenn jeder von sich behauptet: Das kann mir auf keinen Fall passieren – die Opfer (nicht nur ältere, sondern auch jüngere Menschen) werden durch ausgefeilte Methoden überrumpelt und abgezockt. Die Landfrauen Streitberg bieten am 8. Juli 2025 um 14:00 Uhr im DGH Streitberg einen kostenlosen Vortrag rund um dieses Thema an. Solveig und Herbert Roller werden als zertifizierte Sicherheitsberater verschiedene, aktuelle Methoden der Betrüger ausführlich beleuchten und Möglichkeiten aufzeigen, sich davor zu schützen. Eingeladen sind alle, die Interesse an diesem Angebot haben.

Ausflug zu den Passionsspielen nach Erl - Bericht auf Seite 12!



LIEBE PATIENTINNEN, LIEBE PATIENTEN,

wir, Dr. med. Isabell Rasel, Internistin & Diabetologin und Steffen Georg, Internist, sind mit unserem bewährten Team in der

„GEMEINSCHAFTSPRAXIS AM LINDENPLATZ“

ab 1. Juli, wie gewohnt hausärztlich – diabetologisch & internistisch für unsere Patienten da.

Kontakt Daten ab 1. Juli:

info@praxis-am-lindenplatz.com / Tel: 06053 - 6243990



GEMEINSCHAFTSPRAXIS
AM LINDENPLATZ

HAUSÄRZTLICH - INTERNISTISCH & DIABETOLOGISCH

Pengs Bierstübchen WWR

Birsteiner Str. 4a, 63633 Birstein OT Wüstwillenroth

3. Cocktail Night in 2025

am Freitag, 11. Juli ab 19 Uhr

Leckere Cocktails &
Bratwurst im Brötchen

Tischreservierung unter der Handynummer
0162/2987670, auch ohne Reservierung möglich
Bei schlechtem Wetter kann dieses Event abgesagt werden!



Blumenfachgeschäft

Gärtnerweg 3 • Brachttal-Schlierbach

Tel. 06053/1754

Öffnungszeiten:

Mo, Di, Do, Fr 9-13 Uhr + 15-18 Uhr • Mi + Sa 8-13 Uhr



ÖFFNUNGSZEITEN:
MO, DI, DO, FR
16.00-19.00 UHR
MI GESCHLOSSEN



WEIHERBLICK 2
UNTERREICHENBACH
TEL. 06054/917 768
TEL. 0175/208 8448

URB geschlossen vom 16.07.- 23.07.2025

RECHTSANWALT WERNER LÖFFLER

- Bau- und Architektenrecht
- Arbeitsrecht
- Verkehrsrecht
- Allgemeines Zivilrecht

www.anwaltskanzlei-loeffler.de

RECHTSANWÄLTIN MONIKA REICHEL

Fachanwältin für Familienrecht

www.kanzleireichel.de

63633 Birstein-Untersotzbach • Zur Hohen Wiese 4
Tel. 06054 - 909 33 00

- KFZ-Unfallinstandsetzung
- Lackierungen
- Beulendoktor, KFZ-Service
- Elektr. Achsvermessung
- Autoglas-Service
- Richtbankarbeiten
- Fahrzeugaufbereitung
- Oldtimer Restauration
- Kostenloses Ersatzfahrzeug

Geschäftsführer: Christian Gahlieb

Mittel-Seemir Straße 32
63688 Giedern/Ober-Seemen
Fon: 06049-58 30
www.gk-karosseriebau.de

Karosseriebau



Kontakt:

info@max-hoehn.de

Tel. 0151-15 42 78 70

www.Baumpflege-maxhoehn.de

- Fachgerechte Baumpflege
- Baumfällung aller Art
- Baufeldräumung
- mit Seilklettertechnik oder Hubsteiger
- Baumkontrolle nach Fll Baumkontrollrichtlinien
- Baumgutachten • Baumpflanzung
- Forstdienstleistungen
- Holzzückung mit Pferden
- Gartenarbeiten • Wurzelfräsung

Birsteiner Fußball-Gemeindemeisterschaft 2025 ab 4. Juli

Am kommenden Wochenende wird auf dem Sportplatz in Hettersroth der Fußball-Gemeindemeister der Gemeinde Birstein ermittelt.

Am Freitag um 19 Uhr spielen die 2. Mannschaften der SG Hochland Hettersroth/Fischborn/Burgbracht und die SG Sotzbach/Birstein um den Titel des Gemeindemeisters. Es findet nur das eine Spiel statt, da Wüstwillenroth/Lichenroth mit keinem 2 Team startet.

Am Samstag beginnt ab 17 Uhr der Kampf um den Gemeindetitel, das 1ste Spiel bestreitet die SG Hochland Hettersroth/Fischborn/Burgbracht gegen die KSG Wüstwillenroth/Lichenroth. Spiel 2 beginnt um 18:00 Uhr SG Sotzbach/Birstein gegen SG Hochland Hettersroth/Fischborn/Burgbracht. Das letzte Spiel der KSG Wüstwillenroth/Lichenroth gegen die SG Sotzbach/Birstein wird um 19 Uhr angepfiffen. Danach folgt die Siegerehrung durch Bürgermeister Fabian Fehl. Auf viele Zuschauer freut sich als Ausrichter die SG Hettersroth/Burgbracht.

1. Dorfflohmmarkt in Burgbracht

Am 13.7.25 findet von 11-16 Uhr der Dorfflohmmarkt, organisiert durch die Dorfgemeinschaft Burgbracht e.V., in Burgbracht statt. Viele Stände erwarten euch in den Höfen der Anwohner – von Trödel über Raritäten bis hin zu echten Schnäppchen! Am Dorfgemeinschaftshaus wird es Sitzmöglichkeiten und das Angebot geben sich mit leckeren Speisen und kühlen Getränken, hierunter lecker Cocktails, zu erfrischen und auch das Eisauto kommt, perfekt für eine kleine Pause zwischendurch! Am Dorfgemeinschaftshaus liegen zudem Flyer aus, die die mit Luftballons kenntlich gemachten Stände im Dorf markieren. Kommt vorbei, bringt Freunde und Familie mit und erlebt schöne Stunden in Burgbracht.

Jugendgruppe Fischborn e.V.

Zur Einstimmung auf die Fischborner Kerb vom 11.07.2025 bis 13.07.2025 ist der Jugendraum in Fischborn am Samstag, den 05.07.2025 ab 20.00 Uhr geöffnet. Wir freuen uns auf Euch!

Der Vorstand

Fischbörner Kerb 2025

In diesem Jahr wird erneut eine Kerb in Fischborn stattfinden. Jedoch mit einem kleinen Zeitsprung – eine Woche früher als üblich. Vom 11. Juli bis 13. Juli heißt Fischborn seine Gäste am Festplatz in der Riedstraße herzlich willkommen und freut sich auf ein geselliges Sommerwochenende im Zelt mit Freunden und Bekannten.

Der Beginn ist am Freitag um 20:00 Uhr mit den Seipel Brothers, welche sich zum zweiten Mal der musikalischen Gestaltung des Abends widmen, mit einer rockigen Reise durch die Jahrzehnte. Der Eintritt ist frei!

Samstag startet Skyline Partypower um 20:00 Uhr und bietet den gesamten Abend über für Unterhaltung bei erfrischenden Getränken.

Am Sonntag beginnen wir um 11:00 Uhr mit einem Gottesdienst im Zelt und werden anschließend zu Blasmusik den Mittagstisch der Metzgerei Frank genießen. Ab 15:00 Uhr geht Skyline Partypower in die zweite Runde und rundet den Nachmittag bis in den Abend hinein ab. Der Eintritt ist den gesamten Tag über frei und für die jüngeren Gäste wird eine Hüpfburg zur Verfügung stehen.

Einladung zum Stammtisch des KV Dippegucker Brachtal 1955 e.V.

Wir laden euch herzlich zu unserem Stammtisch ein!

Dieser findet statt am: Freitag, den 11. Juli 2025 um 19:00 Uhr im Garten der Familie Kahlig, Birsteiner Straße 1 in 63636 Brachtal-Schlierbach. Für das leibliche Wohl ist gesorgt: Würstchen und Getränke werden zum Selbstkostenpreis angeboten.

An unseren Stammtischen stehen nicht nur organisatorische Themen im Mittelpunkt, sondern auch das gemeinsame Beisammensein und der Spaß am Vereinsleben. Ob langjähriges Mitglied oder neuer Interessent – jeder ist herzlich willkommen, sich einzubringen oder einfach einen gemütlichen Abend zu verbringen. Wir freuen uns auf euch!

Seefisch & Delikatessenhandel Rühl



Frischfisch, Räucherfisch & Feinkostsalate
Vom 7.7.2025 - 31.08.2025 bin ich in der Sommerpause. Am 03.09. bin ich wieder in Birstein vor Ort.

Manuel Bandel Sanitär & Heizungstechnik

Wir stehen Ihnen mit Rat & Tat zur Seite

- Solar
- Sanitär
- Lüftung
- Heizung
- Regenwasser
- Holzpellets
- Hackschnitzel
- Wärmepumpen

Manuel Bandel
 SHK Meister
 Vogelbergstr. 22
 63636 Brachtal

Tel: 060 54 - 908 89 12
 Fax: 060 54 - 908 89 13
 E-Mail: buero@bandel-heizung-sanitaer.de
 www.bandel-heizung-sanitaer.de

Landfrauen und Gymnastik Fischborn

Um uns auf unser Ferienprogramm einzustimmen, treffen wir uns am Mittwoch, 09. Juli um 19.00 Uhr am Weg des Wassers und verbringen ein paar schöne Stunden bei erfrischenden Getränken und Eis. Es werden auch die Zettel mit den Terminen für das Sommerprogramm ausgegeben.

Dorfralley der Feuerwehr Hettersroth

Die Freiwillige Feuerwehr Hettersroth veranstaltet am **12.07.2025** die traditionelle **Dorfrallye** (ca. 5 km mit verschiedenen Stationen) mit Grillfest. Beginn ist um 16:00 Uhr. Es sind nicht nur Feuerwehren herzlich willkommen, sondern auch alle sonstigen Mannschaften und natürlich auch alle Gäste die nicht an der Rallye teilnehmen.

Wer sich noch anmelden möchte, kann dies per email: **ff-hettersroth@gmx.de** erledigen. Für unsere kleinen Besucher wird eine Hüpfburg aufgebaut sein.

Die Feuerwehr Hettersroth freut sich auf eure **Anmeldungen** und ein paar schöne Stunden auf dem Grillfest.

Ortsverband VDK Birstein

Einladung zum Eis-Nachmittag

Sehr geehrte VDK-Mitglieder, wir möchten euch in dieser heißen Sommerzeit zum Eisessen einladen. Am 20.07.2025 um 15.00 Uhr treffen wir uns dazu im Alten Hofhaus in Birstein. Dazu sind auch Nicht-Mitglieder herzlich eingeladen. Wir bitten um Anmeldung bis zum 14.07.2025 unter den Tel.Nr.: 06054-2585 und 06054-6281, bitte auch AB nutzen. Wir freuen uns auf Euch.

Montagstreffen Geschichtsverein

Das beliebte Montagstreffen des Geschichtsvereins macht Sommerpause. Das nächste Treffen ist dann wieder am 01.09.2025. Wir wünschen allen frohe Ferien.



Liedertafel Birstein

Chorproben: Es sind keine Chorproben, denn wir haben SOMMERFERIEN. Die erste Chorprobe nach den Sommerferien ist am Dienstag, dem 05. August 2025. Der Frauenchor beginnt um 19:00 Uhr bis 20:30 Uhr, danach probt der Männerchor ab 20:30 Uhr bis 22:00 Uhr. Wir wünschen allen schöne Ferien und gute Erholung.

Maschinengemeinschaft Unterreichenbach

Am Freitag, dem 04.07.2025 findet um 19.30 Uhr in der "Gaststätte Hubert" in Eckardroth (Ortseingang gleich rechts) unsere diesjährige Jahreshauptversammlung statt. Hierzu sind alle Mitglieder eingeladen. Die Tagesordnung wird zu Beginn der Versammlung bekannt gegeben.

Wir treffen uns um 19.00 Uhr am DGH und fahren in Fahrgemeinschaft, wer will. Gez. Der Vorstand

Gassenhauer und Götterfunken

Neues Kammerkonzert am 14.09.2025 – 16 Uhr im Weißen Saal von Schloss Birstein. Mit Werken von Joseph Haydn, Ludwig van Beethoven und Franz Schubert huldigt das MAI Trio auf sommerlich leichte Weise dem großen Komponisten. Mehr Infos dazu unter www.isenburg.de/veranstaltungstermine

Keller zu – Sommer an!

Bereits ab Mitte August geht es mit einem echten Kracher weiter, denn **am 16. August 2025 wird es im Kulturkeller Birstein international.** Das Indie-Folk Duo Paper Wings aus Kalifornien, ist der erste internationale Act, den das Team der Wilden Kultur nach Birstein holt – und dieses Konzert ist die offizielle Hessen-Premiere auf der Europa-Tour 2025 der Ladies! Perfekt für den 70-Plätze-Kulturkeller: pur, nah, unvergesslich. Wegen des begrenzten Platzangebots solltet man sich unter www.kulturkeller.org frühzeitig Tickets reservieren.

Nur eine Woche später, **am 23.08.2025** kommt der nächste musikalische Leckerbissen. Erinnerst du dich noch an **FREEWAY** – die Kultband der 2000er? Nach 23 Jahren eröffnen sie bei der Open Stage Nacht erstmalig und einmalig(?) die Bühne mit mehrstimmigem Satzgesang, Gänsehaut-Feeling wird garantiert. Die 8-köpfige Band um den bekannten Frontmann Matthias Baselman wird an diesem Abend der Stage Opener mit Geschichte – und dann...kommst DU! Ob mit deiner Stimme, deinem Instrument, ob als Act oder Zuhörer: Der Kulturkeller wird zum kreativen Klangraum. Keys, Cajon, Mics & Gitarre alles da – the stage is yours! Sei dabei und werde Teil eines besonderen Abends.

Selbstverständlich auch dabei: J's Signature Mojito und viele andere leckere Cocktails. Das Kulturkeller-Team freut sich schon jetzt auf viele neue Gesichter, alte Szenegedächter und natürlich jede Menge gute Musik ab dem Spätsommer. Bis dahin gilt: Sommer genießen, Kraft tanken – und sich auf einen kreativen Herbst im Kulturkeller freuen.

Weitere Infos und die kommenden Termine nach der Sommerpause gibt es wie immer unter: kulturkeller.org oder auf den Social-Media-Kanälen.

Kindersingspaß macht Sommerpause

Der Kindersingspaß unter der Leitung von Karina Henning macht bis zum 14.08. Urlaub. Ab dem 21.08. geht es dann wie gewohnt weiter. Wöchentlich jeden Donnerstag um 16 Uhr im DGH in Lichenroth.

Generationentreff – Miteinander Landleben

LICHENROTH RÄUMT (R)AUS. Am Samstag, 16. August 2025 findet ab 12 Uhr zum ersten Mal ein **Dorfflohmmarkt mit Familienfest** in Lichenroth statt. Wir freuen uns über die vielen Standbetreiber, die sich bereits angemeldet haben und wir beginnen jetzt mit der Erstellung eines Lageplans. **Es besteht trotzdem weiterhin die Möglichkeit Stände anzumelden, die Standgebühr beträgt 5 €.** Für nicht Ortsansässige vermitteln wir auch gerne noch Stellplätze. (bitte bei Karina Imhof 0151 59858914 / Heidi Rossel 01578 5906751 tel. anmelden).

Ab 12 Uhr sorgen die Lichenröther Vereine für Essen und Getränke, nachmittags gibt es dann noch Kaffee und Kuchen und ab 17 Uhr startet unser Dämmererschoppen mit DJ Fitz am DGH.

Bürger-Gespräche von Michael Volz

Die nächsten Bürger-Gespräche „Für Birstein – Einer von uns – Michael Volz“ sind am: Freitag, den 04. Juli 2025 um 19.30 h im Feuerwehrgerätehaus in Fischborn und Freitag, den 11. Juli 2025 um 19.30 h im Gasthaus Reichert in Illnhausen. Alle Bürgerinnen und Bürger, die den Bürgermeisterkandidaten Michael Volz persönlich kennenlernen, mehr über seine Ideen erfahren oder eigene Anregungen einbringen möchten, sind herzlich eingeladen – nutzen Sie diese Chance, mitzugestalten – suchen Sie den direkten Kontakt!

Jagdgenossenschaft Neuenschmidten-Hellstein

Wie in der Jahreshauptversammlung festgelegt, findet unser diesjähriger Ausflug am 16.08.2025 mit dem Ziel Koblenz statt. Unterwegs gibt es die bekannte Frühstückspause und zum Abschluss kehren wir in das Restaurant „Alt Budapest“ ein. Die genauen Busabfahrzeiten werden noch bekannt geben. Teilnahmeberechtigt sind alle Jagdgenossen des Jagdbezirkes Neuenschmidten-Hellstein mit einer Begleitperson.

Anmeldungen bei Bernd Östreich, Brachtal-Hellstein, Udenhainer Landstraße 18, Tel.: 06054-2456. oder bei Günter Einschütz, Br-Neuenschmidten, Schächtelburg 3, Tel.: 06054-1687

Es gibt nur eine begrenzte Anzahl von Plätzen. **Anmeldeschluss ist der 18.07.2025.** Der Jagdvorstand

Der Gospelchor lädt zum Singen ein

Der Gospelchor „Singin Joy“ aus Birstein-Unterreichenbach lädt ein zum Workshop „Stimmbildung“ am Samstag, den 23. August.

Unter Anleitung des Dipl.- Musikpädagogen Alexander Jacobi werden wir uns mit der Gestaltung von Vokal- und Konsonantfolgen in kurzen musikalischen Phrasen beschäftigen. Der musikalische Aspekt soll, allen Übungen zum Trotz, nicht zu kurz kommen und motivieren.

Die Arbeit in Kleingruppen von ca. 3 - 4 Personen je Einheit bietet einen geschützten Rahmen, in dem gezielt geübt, gesungen und natürlich auch gelacht werden darf. Selbstverständlich werden alle Workshopteilnehmer unter Leitung von Chorleiter des Gospelchores, Dennis Korn viel gemeinsam singen.

Der Workshop findet im Gemeindehaus in Unterreichenbach statt und fängt um 10 Uhr an, eine Mittagspause von etwa 1,5 Stunden ist vorgesehen. Der Unkostenbeitrag beträgt 15 € p. P., darin enthalten sind die Mittagsverpflegung in Büffetform, Kaffee und Kuchen sowie die Teilnehmergebühr. Getränke können vor Ort erworben werden.

Interessierte wenden sich bitte an die Chormitglieder, oder Anmeldung unter der Nummer 06054 5483. Bei der Anmeldung bitte auch die Stimmlage (S- A- T- B) angeben, damit im Voraus die verschiedenen Kleingruppen gebildet werden können.

Die Chorsänger und -Sängerinnen von Singin' Joy freuen sich auf jeden, der gerne singt und sich auf das Abenteuer „Stimmbildung“ einlassen möchte.

Gesangverein „Einigkeit“ 1986 Udenhain

Chorproben: donnerstags 20.00 Uhr bis 21.30 Uhr im DGH Udenhain

Endlich ist es soweit!

1. Familienflohmarkt an der Haupt- und Realschule Birstein!

Wann: Samstag 27.09.2025 von 10 Uhr bis 14 Uhr

Standgebühr: 3x2m (Tapeziertisch) überdacht 5€ oder im Freien 3€
Tische können gestellt werden für 2€

Anmeldung ab 11.08.2025 per Email: Selina.mueller@zkjf.de oder Laura.braehler@zkjf.de

Weinfest SV Sotzbach

Das Sotzbacher Weinfest ist Party pur. Ihr wollt die frischen Weine vom St. Michaels Hof aus Worms-Abenheim genießen, mit Freunden feiern und Euch bei angeregten Gesprächen den Sommerabend verbringen? Dann seid hier genau richtig. Hier stimmt alles, die romantische Kulisse des alten Schulhofes, des Backhauses und das herrliche Ambiente des Walnussbaumes, der Wein, die Musik und die Unterhaltung. **Am Samstag, 02. August 2025 ab 18:00 Uhr im Hof der Alten Schule am Backhaus in Obersotzbach.** Für das leibliche Wohl werden selbstgebackener Flammkuchen aus dem Backhaus und Bratwurst angeboten. Herzlich eingeladen sind alle Weinfreunde, alle diejenigen, die es gerne werden möchten und natürlich alle, die einen entspannten und gemütlichen Abend mit Freunden verbringen möchten. Auf Euren Besuch freut sich der SV Sotzbach!

Ortsbeirat Hettersroth

Hiermit lade ich Sie zur öffentlichen Sitzung des Ortsbeirates Hettersroth am **Montag, dem 14.07.2025 um 19:30 Uhr** ins Dorfgemeinschaftshaus Hettersroth ein.

Tagesordnung: 1. Eröffnung und Begrüßung • 2. Investitionsanträge für Haushalt 2026 + Folgejahre • 3. Aufstellung Bürgerliste Hettersroth/Ortsbeirat • 4. Sonstiges

Interessierte Bürger/innen sind hierzu herzlich eingeladen und willkommen. gez. André Neubert - Ortsvorsteher –

Stammtischböcke Birstein

Termine: Dienstag, den 15.07.2025 18.30 Uhr Feierabendstammtisch am Bockhaus • Donnerstag, den 31.07.2025 18.30 Uhr Feierabendstammtisch bei das Guude • Samstag, den 09.08.2025 ab 17 Uhr Country-First mit unserem Birsteiner Countrybarden Scott Ross bei Lagerfeuerromantik und coolen Drinks an der FSB Grillhütte.

Grillfest der Jagd Obersotzbach

Die Jagdpächter von Birstein-Obersotzbach laden die Jagdgenossen mit Ehegatten oder Partnern zu einem Grillfest auf dem Parkplatz der ehemaligen Firma Theimer, Rohlerstr. 10 für Samstag, den 26. Juli, ab 18 Uhr ein. Für Deftiges ist gesorgt.

Kuchen und Salatspenden werden gerne entgegengenommen. Um besser planen zu können, wird um Rückmeldung über die Teilnahme bis zum 12. Juli an die Jagdpächter unter 06054/917620 (bitte Anrufbeantworter nutzen) oder bei Roland Ludwig gebeten.

Vereinsausflug der SG Hettersroth/Burgbracht

Einladung zum Vereinsausflug der SG Hettersroth/Burgbracht am 11.10.2025 nach Schlitz.

Programmablauf: Ab 14:30 Uhr 1,5 h Stadtführung durch Schlitz, danach 2h Besuch durch eine der ältesten Brennereien der Welt: die Schlitzer Destillerie mit Verkostung und als Abschluss Abendessen in einem Wirtshaus vor Ort. Selbstbeteiligung für jeden 25€ (im Preis inbegriffen: Busfahrt, Stadtführung und Besuch der Destillerie). Genaue Abfahrtszeiten und Treffpunkt wird rechtzeitig bekannt gegeben. Bitte um Voranmeldung bei Jörg Freymann oder Saskia Göth unter der E-Mail: ksghettersrothitzkirchen@web.de oder s.goth@web.de, der Ausflug

HIN & HER**FAHRSERVICE**

**Personentransporte
Patientenfahrten
Rollstuhl-
transporte
Flughafentransfer
Bis 8 Personen!**

Inh. Jens Gröll**63633 Birstein • Schlierbacherstr. 24****Tel.: 06054/907567****www.hinundher-fahrservice.de****Tel. erreichbar Mo–Fr 7:00 bis 19:00 Uhr****Sa 9:00 bis 15:00 Uhr • Kein WhatsApp****Nachts, sonn- + feiertags nur nach vorheriger Absprache**

findet ab einer Anmeldungszahl von 30 Personen statt. Gerne können auch Partner oder Familienmitglieder an diesem Tag teilnehmen, die Vorstände der KSG He/Hi und SV Bu/Boe freuen sich auf einen schönen Tagesausflug mit Euch.

SKC Sotzbach**Termine:**

Fitness mit Andreas montags während der Ferien nach Absprache in der WhatsApp Gruppe.

Fitness mit Anna dienstags während der Ferien nach Absprache in der WhatsApp Gruppe.

Fitness mit Stefan mittwochs während der Ferien nach Absprache in der WhatsApp Gruppe.

Nähere Infos bzw. Aufnahme in die WhatsApp-Gruppe über Melanie unter Tel.: 0170/6879441.

Krabbelgruppe im DGH Untersotzbach macht ab sofort Sommerpause und findet ab 30.7 wieder statt.

Kinderturnen im DGH Untersotzbach macht ab sofort Sommerpause und findet ab 20.08. wieder statt.

Vielen Dank für die vielen Vereinsscheine! Für die vielen gesammelten Vereinsscheine bei der Aktion von REWE kann der SKC Sotzbach wieder tolle Prämien einlösen. Herzlichen Dank!

SG Hochland**Hettersroth/Fischborn/Burgbracht**

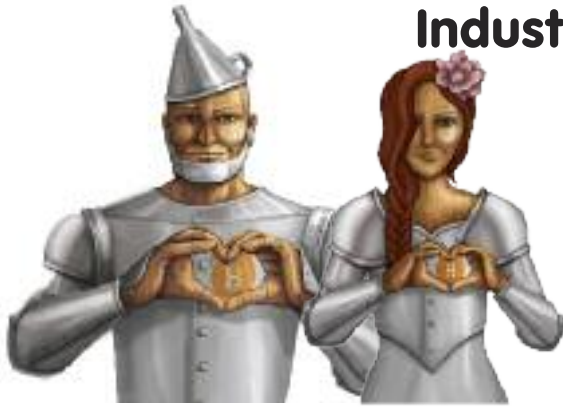
Nach dem geschafften Klassenerhalt und einer kurzen Pause sind die Jungs am letzten Wochenende unter dem neuen Spielertrainer Orkan Albayrak bei dem Turnier in Bermuthshain in die Vorbereitung auf die neue Saison eingestiegen. Durch einen 2:0 Sieg gegen Wüstwillenroth (Tore Kevin Sussmann + Robin Freymann) und 2 Spielen mit 0:0 gegen Lautertal und Rudingshain erreichten wir den 2. Platz.

Das nächste Spiel ist bereits im Pokal am Donnerstag, dem 3. Juli in Hettersroth gegen Altenmittlau. Weiter geht es dann mit der Gemeindefußballmeisterschaft am Freitag, dem 4. Juli, 2. Mannschaft + Samstag, dem 5. Juli, 1. Mannschaft in Hettersroth.

Die 2te bestreitet ebenfalls im Pokal am Montag, dem 7. Juli um 19 Uhr ihr erstes Pflichtspiel in Wächtersbach gegen Germania III. Am Donnerstag, dem 10.07 hat die 2te das nächste Spiel gegen die SG Grimmstadt II in Fischborn um 19:00 Uhr.

JSV Neuenschmidten

Anfängertraining des JSV Neuenschmidten. Das Anfänger / Einsteigertraining des JSV Neuenschmidten findet immer donnerstags von 17 – 18 Uhr in der Mehrzweckhalle Neuenschmidten statt. Alle interessierten Kids, welche sich schon immer mal auf dem Einrad ausprobieren wollten oder erstmal nur zuschauen möchten, sind gerne herzlich willkommen zum Anfängertraining. Weitere Informationen erhaltet ihr dort von den Trainerinnen des JSV, die auch gerne eure Fragen beantworten.



Industriestr. 7a • 63633 Birstein • Tel. 06054
Öffnungszeiten: Montag bis

Lagersale nur

ALLE PREISE SIND ABHOLPREISE. VORBESTELLUNG MÖGLICH!
BESUCHEN SIE UNSEREN NEUEN SHOWROOM
IN DER INDUSTRIESTRASSE 7A

Trapezblech 2. Wahl



- Verschiedene Farben
- Stärke: 0,50 mm
- Verschiedene Längen

ab 8,99 €/m²

Trapezblech T20M 1. Wahl



- Anthrazit RAL 7016
- Stärke: 0,50 mm
- Verschiedene Längen

ab 9,99 €/m²

Trapezblech 35/205 1. Wahl



- Anthrazit Ral 7016
- Stärke 0,60 mm
- verschiedene Längen

12,99 €/m²

Fichte Profilbretter 10,5x146 mm



- unbehandelt, 2. Wahl
- Länge 2,10 m

6,99 €/m²

Weitere 2000 m² Profilholz auf Lager in Fichte & Douglasie

verschiedene Profile & Längen

- Profilbretter Nut & Feder
- Schalungsbretter
- Glatkantbretter
- Fassadenbretter

**HAMMER-
PREISE!**

ab 6,99 € / m²

Profilholz Fichte weiß



- verschiedene Längen
- Nut & Feder

7,99 €/m²

Douglasie Profilbretter



- Maß: 22x143x5000 mm

11,99 €/m²

Douglasie Profilholz



- Maß: 21x144x4000 mm

11,99 €/m²

907 11-00 • info@holz-blech.de • www.holz-blech.de

Samstag von 8:30 – 17:00 Uhr

bis zum 11.07.2025!**ALLE ANGEBOTE FINDEN SIE AUF KLEINANZEIGEN:****NUR SOLANGE VORRAT REICHT.****ALLE ANGABEN OHNE GEWÄHR, IRRTÜMER VORBEHALTEN.****Kiefer Terrassendielen KDI
27x145 mm**

- Länge: 3,00 m
- einseitig geriffelt, einseitig glatt

**1,49 €/m****Douglasie Terrassendielen
24 x 140 mm**

- Längen: 3,00 / 4,00 / 5,00 m
- Beidseitig grob geriffelt

**3,99 €/m****Douglasie Terrassendielen
25x138 mm
2. Wahl**

- Einseitig grob geriffelt / Einseitig fein geriffelt
- Länge: 3,00 m

**2,49 €/m****WPC Terrassendielen
massiv 20x140 mm**

- Längen: 3,00 / 4,00 / 5,00 m
- Verschiedene Farben

**5,99 €/m****WPC Terrassendielen
Massiv 21 x 145 mm**

- verschiedene Längen
- verschiedene Farben

**ab 5,99 €/m****Friesenzaun Breite 180 cm**

- Höhe 80/100/120 cm
- Kdi Grün

ab 21,99 € / Stk.**Metallgerätehaus Anthrazit****Typ E: 272x319 cm 349 €****Typ D: 277x255 cm 299 €****Metallgerätehaus Braun****Typ E: 277x319 cm 349 €****Typ G: 340x382 cm 399 €****Doppelcarport KUBA**

- Breite 600 x Tiefe 500 cm
- Grün kesseldruckimprägniert

999 €



FS Birstein 1983 e.V.

Fahrt zur Kulinarischen Bierwanderung nach Ilbeshausen am 19.07.2025. Anmeldung bei Julian Eurich & Daniel Oestreich ab sofort möglich.

SVB Damengymnastik

Zumba: Du möchtest gerne erst einmal eine Schnupperstunde machen? Kein Problem! Melde dich einfach bei Elisabeth unter 0151-68551597 oder r.kreppenhofer@t-online.de.

Jumping: Infos und Anmeldung bei Elisabeth unter 0151-68551597 oder r.kreppenhofer@t-online.de.

Fitness für Junggebliebene: Wer aktiv älter werden möchte, kann sich der aufgeschlossenen Gruppe fideler Seniorinnen und Senioren, die zwischen ca. 50 und 90 Jahre alt sind, gerne anschließen. Dienstags, in der Alten Schule in Hellstein von 10:00 – 11:00 Uhr. Nähere Infos bei Claudia unter 06053 - 6209225.

GymFit: Dienstags von 11:00 – 12:00 Uhr in der Alten Schule in Hellstein. Hier sind sowohl Frauen als auch Männer willkommen, die die gute alte Gymnastik Wert schätzen. Nähere Infos bei Claudia unter 06053 - 6209225.

Tabata: Unser Intervalltraining mit Uli donnerstags von 20:00 Uhr – 21:00 Uhr in der Turnhalle Neuenschmidten. Infos bei Elisabeth unter 0151-68551597 oder r.kreppenhofer@t-online.de.

Bauch Beine Po: Fit und munter in den Frühling? Dann komme dienstags von 19:30 -20:30 Uhr mit Agnes in die Alte Schule in Hellstein.

Angebote für Kinder:

Eltern-Kind-Turnen: Wir gehen in die Sommerpause! Ab dem 3.9. geht es weiter.

SKI-CLUB BIRSTEIN e.V.

Nordic Walking Lauftreff für ALLE (auch Nichtmitglieder) kostenlos: Mitzubringen sind gute Laune, Nordic-Walking-Stöcke und gutes Schuhwerk. Wir freuen uns auch auf viele Neueinsteiger mit und ohne Vorkenntnisse. Treffpunkt des Lauftreffs ist **montags** um 19.00 Uhr an der Mensa der Haupt- und Realschule Birstein. Viel Spaß, sowie sportlichen und gesundheitlichen Erfolg wünscht der Ski-Club Vorstand.

Wanderung von Lohrhaupten nach Frammersbach. Hallo an alle Wanderfreudigen, auch in diesem Jahr haben wir für alle lauffreudigen Mitglieder und Nicht-Mitglieder eine Wanderung geplant, welche diesmal auf den Frammersbacher Festtagen 2025 enden soll. Dafür wollen wir am Samstagvormittag des 12.07.2025 mit einem Bus von Birstein nach Lohrhaupten fahren und von dort den sogenannten „Kirchweg“ bis nach Frammersbach entlang marschieren. Die Strecke beläuft sich auf ca. 11 km. Am Zielort in Frammersbach erwarten uns im Festzelt neben bester Blasmusik auch für den Skiclub reservierte Tische, um einen geselligen Tag in schöner Runde ausklingen lassen zu können. Abends geht es mit dem Bus wieder zurück in die Heimat.

Sollte zwar Interesse am Besuch der Frammersbacher Festtage, nicht

aber an der Wanderung bestehen, gibt es auch die Möglichkeit mit dem Bus direkt nach Frammersbach zu fahren und bereits vor Ankunft der Wandergruppe ins Festzelt zu gehen.

Die Kosten für die Busfahrt (Hin- & Rückfahrt) belaufen sich für Mitglieder des Skiclubs auf 5 € und für Nichtmitglieder auf 10 €.

Die genaue Uhrzeit der Hin- und Rückfahrt mit dem Bus vom Busbahnhof in Birstein wird noch bekannt gegeben.

KSG Unterreichenbach

Dreitageswanderung 2025. Die diesjährige Wanderung führte 17 Wanderer der KSG nach Neusäß-Steppach in Bayrisch-Schwaben. Bei hochsommerlichen Temperaturen wurden an den drei Tagen ca. 40km erwandert. Am ersten Tag lief man den Wanderweg "Schwarzer Reiter". Dieser geschichtsträchtige Weg geht auf eine Sage aus dem 17. Jahrhundert zurück. Die 13km lange Route führte von Horgau nach Hainhofen. In einem Weinkeller im schwäbischen Himmelreich ließ man den interessanten Tag ausklingen.

Von Steppach nach Bonstetten über die Waldgaststätte Peterhof wanderten die KSGler rund 20km am nächsten Tag. Einen wundervollen Ausblick auf Augsburg genossen die Wanderer am dritten Tag vom Bismarckturm auf dem Steppacher Berg. Nach dem 6km langen Rundweg besuchte man noch Augsburg und ließ sich bei einer Führung die Stadt näherbringen. Nach einem reichhaltigen Frühstück trat man am nächsten Morgen bei herrlichem Sonnenschein die Heimfahrt an.

Die Wanderer bedanken sich bei Volker Schenk für die tolle Vorbereitung und die super Durchführung der Dreitagestour sowie bei Busfahrer Adam der Firma Susen Reisen und freuen sich schon auf das nächste Jahr! (Autor Edmund Schenk)

Kulinarische Bierwanderung am 19. Juli 2025. Wir möchten gerne auch in diesem Jahr wieder an der kulinarischen Bierwanderung in Ilbeshausen-Hochwaldhausen teilnehmen. Die Strecke ist ca. 6 km lang und umfasst 4 Stationen. Zum Schluss gibt es noch eine Zielparty am Sportplatz. Wir fahren mit dem Bus am 19.07.2025 um 12:30 Uhr am DGH in Unterreichenbach los. Die Rückfahrt ist gegen 20:30 Uhr geplant. Die Kosten betragen 10€ pro Person (Bus & Startgeld). Anmeldungen bei Elena Franzke (per WhatsApp 0151/12379176 oder per Mail an elenagierhardt@aol.com). **Auf eine tolle Bierwanderung!**

Trainingszeiten im Schüler- und Jugendbereich. In den Sommerferien von 7.7.25 bis 15.8.25 findet kein Training statt. Ab Dienstag, dem 19.8.25 findet das Anfängertraining wieder wie gewohnt immer dienstags von 17:30-19 Uhr unter Anleitung von Alwin Bläser statt.

Trainingszeiten im Erwachsenenbereich. In den Sommerferien von 7.7.25 bis 15.8.25 findet auch hier kein Training mit Alwin Bläser statt. Ab Dienstag, dem 19.8.25 findet wieder wie gewohnt das Training immer dienstags von 20-21:30 Uhr unter Anleitung von Alwin Bläser statt. **Natürlich kann in diesem gesamten Zeitraum wie gewohnt von 20-22 Uhr frei trainiert werden.**

EFC Adlauge 09

Saisonabschlussfeier des EFC Adlauge 09

Etwas verspätet nach der zurückliegenden Bundesliga Saison, feierte der „EFC Adlauge 09 Birstein/Wächtersbach“ am Samstag, 28.06.2025 seine legendäre Saisonabschlussfeier, mit einen hervorragenden 3. Platz der Eintracht, und der Teilnahme an der Champions League in der kommenden Saison.

Zu den eisgekühlten Getränken bei hochsommerlichen Temperaturen, wurde wieder einiges geboten, und vom „Orga-Team“ durchgeführt. So fanden wieder diverse Spiele statt, und man konnte sich am Holzbock, Tisch und Bällen beweisen. Beim letzteren konnte sich Isabell Prinz den Wanderpokal z.B. beim Torwandschießen sichern.

Der Vorstand bedankte sich bei allen Mitgliedern, dem Orga-Team, sowie allen Helfer*innen für die wieder einmal schöne und gelungene Saisonabschlussfeier, die bis in die Nacht andauerte.

Mitglieder und Interessierte können sich gerne an den Stammtischen und auf der Homepage unter <https://efc-adlauge-waechtersbach.jimdofree.com/> jederzeit informieren. Über geplante Auswärtsfahrten wird rechtzeitig informiert.

Nächste Termine: Sa 19.07. Teilnahme an der Bierwandung in Ilbeshausen • Fr 01.08. Stammtisch in der Gaststätte Kikeriki in Wächtersbach Mo 08.09. gemeinsamer Stammtisch anlässlich des Birsteiner Marktes



KSG Unterreichenbach

Oben: die Teilnehmer an der Dreitageswanderung 2025 - Bericht linke Seite!



EFC Adlerauge 09

Oben: bei der Saisonabschlussfeier des EFC Adlerauge 09
Unten: Isabell Prinz sichert sich den Wanderpokal
Bericht linke Seite!



Osteopressur

Chronische und akute Schmerz-
therapie nach Liebscher & Bracht
z. B. bei

- Knieschmerzen
- Rückenschmerzen
- Nackenschmerzen
- Gelenkschmerzen



Info: Tel. 06054 / 91 700 14
www.naturheilpraxis-blum.de



**Bekleidungs- und Lederwarenänderung
Reinigungsannahme**

Vogelsbergstr. 2 · Brachtal-Udenheim · Tel. 06054-4578565
info@gardenstudio-mehring.de · www.gardenstudio-mehring.de

www.die-regionale.de
Tel. 06054-1318



Zimmerei & Holzbau Wolf
Wir leben Holz

Dachstühle • Gauben • Holzrahmenbau
Dachdecker- und Spenglerarbeiten
Vordächer • Carports • Pergolen • Innenausbau • Dachsanierungen
Fassadenverkleidungen • Altbausanierungen • Dachflächenfenster

Zimmermeister Manfred Wolf
Am Kirchberg 20, 63699 Kefenrod Hitzkirchen
Tel.: 0171 5401995
Email: zimmermeister.wolf@gmail.com

**W | WENZEL
GRUPPE**

Containerdienst

privat und
gewerblich

| **aller Art** |

Abroll- &
Absetzcontainer

• • Industriestrasse 3 • 63633 Birstein • •
0171-1958489 • wenzel-gruppe.de



Emmett 4Humans Selbsthilfe Workshop Tageskurs am 19.7.2025

Erlernen Sie schnelle und einfache Griffe, um sich und
Ihren Lieben in Alltagssituationen helfen zu können.

Anmeldung unter: 0171 4547806

(weitere Termine folgen – bereits jetzt vormerken lassen)

Dalles Kicker Unterreichenbach/ Lauftreff Unterreichenbach

Online-Voranmeldung geöffnet. Für den Vogelsberger Südbahnlauf am 20. Juli ist die Online-Anmeldung unter www.vogelsberger-suedbahnlauf.de geöffnet. Freut euch auf einen sportlichen Sonntag-Vormittag am 20. Juli. Angeboten werden Strecken über 21,1 km, 10 km, 5 km, 10 km Nordic Walking sowie ein Schülerlauf (1,9 km) und ein Bambini-lauf (300 m).

Theresa Mattheis vom LT Unterreichenbach erfolgreich bei der 23. Mainova IRONMANN European Championship in Frankfurt. Frankfurt, 29. Juni 2025 - Ein beeindruckende Kraftakt: Theresa Mattheis vom LT Unterreichenbach hat erfolgreich an der 23. Mainova IRONMANN European Championship in Frankfurt teilgenommen und hat sich mit einer starken Leistung einen Startplatz für die Weltmeisterschaft gesichert. Der Wettkampf begann um 6:44 Uhr mit dem 3,8 Kilometer langen Schwimmen im Langener Waldsee. Nach 1 Stunde und

15 Minuten wechselte Mattheis auf das Rennrad und nahm die anspruchsvolle 180 Kilometer lange Radstrecke in Angriff. Der Kurs führte in zwei Runden zunächst nach Frankfurt, dann weiter in den Nordosten über Wachenbuchen, Nidderau, Altstadt und Niederdorfelden.

Nach 6 Stunden und 28 Minuten auf dem Rad ging es auf die Marathonstrecke: Vier kräftezehrende Laufrunden entlang des Mainufers, stets begleitet vom Blick auf die Frankfurter Skyline. Die große Hitze forderte alle Teilnehmenden zusätzlich – doch Mattheis bewies Stehvermögen und Willenskraft. Nach insgesamt 12 Stunden, 49 Minuten und 20 Sekunden erreichte sie das Ziel am Römerberg. Das brachte ihr den 34. Platz in der Altersklasse F 25.29, den 174. Platz bei den Frauen und den 1534. Platz in der Gesamtwertung ein.

Besonders erfreulich: Mit diesem Ergebnis qualifizierte sich Theresa Mattheis für die **IRONMAN World Championship am 11. Oktober in Kailua-Kona, Hawaii**. Eine Läuferin vom LT Unterreichenbach bei der Weltmeisterschaft – ein großartiger Erfolg für den Verein! Der LT Unterreichenbach gratuliert herzlich zu dieser außergewöhnlichen sportlichen Leistung.



JSG Birstein - JSG Obere Nidder/Birstein

G-Junioren: Unsere G-Junioren (Bambinis) nehmen zwar nicht am Regelspielbetrieb in der Spielform FUNINO teil, bestreiten aber über das Jahr hindurch das ein oder andere Turnier.



So waren sie am letzten Wochenende mit 2 Mannschaften beim Turnier in Rothenbergen aktiv und haben das trotz brütender Hitze toll gemeistert.

D-Junioren: Unsere D-Junioren haben gemeinsam den Saisonabschluss gefeiert. Zuerst ging es vormittags zum Fußballgolf nach Karben, den Nachmittag verbrachten man dann bei leckerem Essen und kalten Getränken am Sportheim in Birstein.



Auch die ersten Testspiele wurden absolviert. Gegner war der JFV Kinzigtal. Hierbei erreichte man einen 3:2 Erfolg in Spiel 1. Spiel 2 endete 3:3 unentschieden.

Wenn auch Du Lust hast, mal ein Schnuppertraining zu besuchen, um das Fußballspielen auszuprobieren ... jederzeit sehr gerne. Infos zum Jugendfußball in Birstein erhaltet ihr bei Jugendleiter Matthias Kauck (Mobil: 0151-58545331)



**Auroraweg 10
63633 Birstein
Tel.: 06054 917150
info@wismer-gmbh.de**

Unsere Leistungen:

- Tiefbau
- Straßenbau
- Verlegung von Versorgungsleitungen
- Kanalarbeiten
- Reparatur von Kanal- und Wasserrohrbrüchen
- Garten und Landschaftsbau

Öffnungszeiten:

**Mo. – Do.: 7:00 – 17:00 Uhr
Fr.: 7:00 – 15:00 Uhr**



**Industriestr. 5a
63633 Birstein
Tel.: 06054 9074714
beton@wismer-gmbh.de**

Verkauf von:

- Erdfeuchtem Fertigbeton
- Sand, Splitt, Schotter, Drainageschotter, Mutterboden, Betonkies uvm.
- Randsteine, Blockstufen, Bordsteine uvm.

Öffnungszeiten:

**Mo. – Fr.: 7:00 – 17:00 Uhr
Sa.: 7:00 – 14:00 Uhr**

WWW.WISMER-GMBH.DE

Spielt Ihr gerne Badminton?

Wir würden uns freuen, wenn „Du“ oder „Ihr“ unser Team montags von 19.30 - 21.00 Uhr in Birstein in der Großturnhalle verstärken würdet. Kommt einfach mal vorbei und schaut es Euch an. Bei Rückfragen könnt Ihr euch auch gerne bei uns melden. VG-Birstein
Rainer Kaufmann Tel. 06054/900234 • Steffen Weber Tel. 06054/900314

Schachclub Sotzbach 1981 e.V.

Unser Trainings- und Spiellokal ist in der Gaststätte "Zur Post" in Birstein, Lauterbacher Straße. Das Training findet mittwochs ab 19.30 im rauchfreien Raum statt. Für Fragen und Auskünfte steht Helmut Kauck, Tel. Nr.: 06054/6175 gerne bereit.

TC Birstein

Seniorentennis TC Birstein

Frauen 40 (Verbandsliga): 28. Juni 2025, THC Hanau – BW Birstein 4:2. Die Frauen 40 des TC BW Birstein traten bei extrem heißen Temperaturen auswärts gegen die Mannschaft des THC Hanau an. Janina Abe-Neff zeigte eine souveräne Leistung und konnte einen Sieg für Birstein erringen (6:4, 6:4). Isabell Geile und Beatrix Böhme-Manz lieferten sich spannende Spiele: Geile musste sich knapp geschlagen geben (6:7, 4:6), während Böhme-Manz nach einem hart umkämpften Match im Einzel (6:3, 3:6, 7:10) das Nachsehen hatte. Sandra Kult kam mit dem Spiel ihrer Gegnerin nicht zurecht und verlor deutlich (1:6, 0:6).

In den anschließenden Doppeln konnten die Birsteinerinnen leider nur noch einen Punkt holen: Abe-Neff/Geile gewannen souverän (6:2, 6:2), während Kult/Böhme-Manz nach einem engen zweiten Satz im Tiebreak unterlagen (1:6, 6:7).

Männer (Kreisoberliga)

29. Juni 2025, BW Birstein – TC Freigericht 4:2. Wieder einmal musste die erste Mannschaft der Birsteiner ohne ihre Stammformation auskommen – und trotzdem reichte es im dritten Saisonspiel für den ersten Sieg. Hendrik Neff gewann komplett überlegen mit 6:0, 6:0. Matthias Besser kämpfte lange in der Sonne, verlor am Ende aber knapp (5:7, 5:7). Peter Köstner, sonst für die Männer 50 im Einsatz, musste sich ebenfalls geschlagen geben (3:6, 1:6). Tim Härtel an Position vier hielt durch den 6:3, 6:3-Sieg die Siegmöglichkeit am Leben.

In den Doppeln konnten die Birsteiner dann überzeugen. Neff/Köstner ließen ihre Gegner keine Chance beim 6:3, 6:0. Aber auch Besser/Härtel spielten stark auf und gewannen ähnlich überzeugend mit 6:2, 6:2. So stand am Ende der verdiente Heimerfolg fest.

Frauen (Kreisoberliga)

29. Juni 2025, BW Birstein – TSG Bürgel 5:1.

Am vergangenen Sonntag hatten die Frauen des TC BW Birstein ihre Gegnerinnen der TSG Bürgel zu Gast. Celine Bittner konnte nach einem starken ersten Satz auch das Spiel für sich entscheiden und holte das 6:1, 6:4 nach Hause. Trotz eines hart umkämpften Matches endete das Einzel von Marissa Berting mit dem Ergebnis 1:6, 4:6. Dana Kauck lieferte sich einen langen Kampf mit ihrer Gegnerin und entschied das Spiel schließlich nervenstark mit 7:6, 6:3 für sich. Nach Kampfgeist im zweiten Satz und einem schlussendlich souveränen Sieg mit 6:2, 7:5 von Sabrina Schlegelmilch gingen die Birsteinerinnen mit der 3:1-Führung in die Doppel.

Mit starker Leistung machten es Bittner/Berting spannend und holten schließlich das 6:1, 5:7, 10:4. Auch Kauck/Anna-Lena Mieth bewiesen nochmal ihr Können und gewannen das Match 6:2, 6:1.

Frauen 40 II (Kreisliga B)

28.06.2025, BW Birstein - TSG Bieber Offenbach 2:4

Die Frauen 40 II mussten am Samstag ihre erste Niederlage hinnehmen. Gegen die stark aufspielenden Gegnerinnen der TSG Bieber hatten alle bis auf Gabriele Brenner (6:1, 6:2), die souverän ihr Spiel gewann, keine Chance. Nadia Buchholz (3:6, 0:6) und Pia Berting (3:6, 0:6) konnten nach einer guten Anfangsphase das hohe Niveau im zweiten Satz nicht halten. Carolin Heil (5:7, 3:6) kämpfte am längsten und trotzte den heißen Temperaturen, musste sich aber am Ende auch geschlagen geben. Das erste Doppel Kanittha Saldukas/Köstner (0:6, 2:6) wurde regelrecht vom Platz gefegt. Das zweite Doppel Heil/Brenner (6:3, 6:3) spielte sehr routiniert auf und somit setzte Brenner ihre Siegesserie an diesem Samstag fort.

KRIEG TRANSPORTE

Stefan Krieg



**GESIEBTER MUTTERBODEN ,
SAND , KIES UND SPLITTE STÄNDIG AUF LAGER**

**Bad Sodener Str. 4 • 63633 Birstein-Obersotzbach
Tel. 06054-6091 • Mobil: 01716870309**

Juniorentennis MSG Kinzigtal

Junioren U12 (Kreisliga A)

28. Juni 2025, MSG – MSG Großenlütder/Lauterbach 6:0.

Junioren U 15 (Kreisliga B)

27. Juni 2025, MSG – Schlüchtern 6:0.

Junioren U15 II (Kreisliga B)

27. Juni 2025, MSG – TC Gründau 5:1.

Gemischte U15 (Kreisliga A)

27. Juni 2025, BW Gelnhausen – MSG 5:1.

Junioren U18 (Kreisliga A)

28. Juni 2025, MSG – GW Zellhausen 5:1.

Judoclub Neuenschmidten

Wer einmal bei uns reinschnuppern möchte, findet uns Montags, Mittwochs und Freitags von 18-20 Uhr in der Mehrzweckhalle Neuenschmidten. Sollten wir einmal dort nicht anzutreffen sein, findet ihr uns im Dorfgemeinschaftshaus in Spielberg, zur selben Zeit. Wir freuen uns auf euch!

SVH Fischborn

SVH 100. Der SV Hochland Fischborn 1926 e.V. wird im nächsten Jahr 100 Jahre alt. Dieser besondere Geburtstag soll gebührend gefeiert werden. Geplant ist ein ereignisreiches Jahr - u.a. mit einem Höhepunkt am 2. Juli-Wochenende. Dazu soll die bewegte Geschichte des SVH in Text und Bild dargestellt werden.

Wer die ein oder andere Geschichte und Begebenheit zu erzählen hat bzw. über tolle Bilder aus den 10 Jahrzehnten verfügt, meldet sich bitte bei Martina Uebel (0151-50660557) oder Hartmut Uebel (0157-56898617). Sehr gerne sind auch Mitstreiter gesucht, die mithelfen dieses Jubiläum zu organisieren. Ansprechpartner - siehe oben.

Damengymnastik Udenhain

! NEU !! Sommerpause für die Gymnastik vom 09.07. bis 15.08.2025. Erste Stunde nach der Sommerpause ist der 20.08.2025.

Hatha Yoga + Meditation. Montags 19-20 Uhr im DGH Udenhain Auf Spendenbasis: Jeder gibt das, was er kann und möchte! Bitte bringe deine Yogamatte mit und trage bequeme Kleidung. Kontakt: Mandy Georg - Hatha-Yoga: Handy: 015167706503

Afro-Dance Fitness mit Sainey: Dienstags 18:30-19:30 Uhr im DGH Udenhain. Info bei Sainey: Handy: 01781092460 oder Mail: afro-dance-fitness@freenet.de

Gymnastik: Mittwochs 19-20 Uhr im DGH Udenhain. Info bei Gaby: Tel.: 06054/5924 oder Martina: Tel.: 06054/ 2993

KIRCHLICHE NACHRICHTEN FÜR BIRSTEIN UND BRACHTTAL

Ev. Kirchengemeinde Birstein

www.ev-kirchengemeinde-birstein.de

Die nächsten Termine:

- So. 6.7.: **11.00 Uhr! Sommerkirche:** Gottesdienst in Hettersroth
 Mi. 9.7.: 16.30 Uhr Gottesdienst im ev. Altenhilfezentrum
 Fr. 11.7.: 20.00 Uhr Posaunenchorprobe
 So. 13.7.: **09.45 Uhr! Sommerkirche:** Gottesdienst in Birstein

Sommerkirche. Der Kooperationsraum südlicher Vogelsberg lädt herzlich wieder zur „Sommerkirche“ vom 06.07.-17.08 ein. Im Kooperationsraum haben dann in der Urlaubszeit statt vier PfarrerInnen nur zwei PfarrerInnen sonntags Dienst, um alle Gottesdienste abzudecken. Die diensthabenden PfarrerInnen feiern dann einen Gottesdienst in der eigenen Gemeinde und einen in einer anderen. Weil Fahrzeiten zwischen den Gottesdiensten anfallen, ändern sich zum Teil die Anfangszeiten der Gottesdienste. Ein schöner Nebeneffekt der Sommerkirche ist, dass die Kirchengemeinden auch mal andere PfarrerInnen des Kooperationsraums in ihren Gottesdiensten erleben.

Evang. Kirchengemeinde Unterreichenbach

- So 06.07. 10.45h Gottesdienst mit Taufe in der Kirche in Untersotzbach
 Mi 09.07. 20.00h Gospelchor Singin' Joy im Gemeindehaus Unterreichenbach
 20.00h Kirchenchor in der Alten Schule Obersotzbach
 So 13.07. **Sommerkirche:** 9.15h Gottesdienst in Unterreichenbach, 10.45h Gottesdienst in Udenhain

Ev. Kirchengem. Kirchbracht/Lichenroth

Die Gottesdienste in Lichenroth und Kirchbracht finden in der Regel im 14-tägigen Rhythmus statt. Zusätzliche Gottesdienste werden an Festtagen angeboten. In Lichenroth bieten wir nach dem Gottesdienst einen warmen Tee, Kaffee und Plätzchen an. Es gibt Gelegenheit zum Austausch und Gespräch.

Gottesdienste:

- Sonntag 06.07.2025 um 09.45 Uhr Gottesdienst in Lichenroth
 Sonntag 13.07.2025 um 11.00 Uhr Gottesdienst in Kirchbracht
 Sonntag 20.07.2025 um 11.00 Uhr in Lichenroth
 Sonntag 27.07.2025 um 09.45 Uhr in Kirchbracht

Verpachtung Ländereien in der Ev. Kirchengemeinde Kirchbracht

In der Kirchengemeinde **Kirchbracht** stehen zum 1. Oktober 2025 verschiedene Ländereien zur Neuverpachtung an. Alle an einer Verpachtung Interessierten können sich die erforderlichen Unterlagen und Informationen in den Sommerwochen vom 06.07. bis 27.07.25 Kirchenvorsteher Ewald Kraus holen (Telefon 0162-3931762). Die Abgabe der Angebote ist befristet bis zum 15.08.2025. Ansprechpartner für Kirchbracht ist

- a) In der Gemarkung Kirchbracht steht zur Verpachtung an: 1. Flur 8, Flurstück 8, Auf der Mühlgasse, Ackerland, Größe 00.47.75 ha.ar.qm. 2. Flur 8, Flurstück 34, In der Mühlstruth, Ackerland/ Grünland (Teilstück), Größe 00.64.99 ha.ar.qm, Mindestpachtpreis 64,99 €
 b) In der Gemarkung Illnhäusen wird das Grundstück neu verpachtet: Flur 6, Flurstück 39/1, Im Kohl, Grünland, Größe 00.59.13 ha.ar.qm, Mindestpachtpreis 59,13 €

In der Kirchengemeinde **Lichenroth** stehen zum 1. Oktober 2025 ebenfalls Ländereien zur Neuverpachtung an. Alle an einer Verpachtung Interessierten können sich die erforderlichen Unterlagen mit allen Informationen in der Zeit vom 06.07. bis 27.07.2025 bei Reinhold Herchenröder holen, Telefon 06668-1316. Folgende Grundstücke werden verpachtet in der Gemarkung Lichenroth: 1. Flur 7, Flurstück 29, Am Sälzer Berg, Grünland, Größe 00.54.65 ha.ar.qm. 2. Flur 18, Flurstück

46, Die Theresienmühlwiesen, Größe 00.14.77 ha.ar.qm. 3. Flur 18, Flurstück 47, Die Theresienmühlwiesen, Größe 00.32.04 ha.ar.qm.

Für die Kirchenvorstände von Kirchbracht & Lichenroth, Jost Häfner, Pfarrer

Vertretung in den Sommerferien: Pfarrer Jost Häfner ist vom 06.07. bis 25.07.2025 im Urlaub. Die Vertretung hat Frau Pfarrerin Engelkamp aus Unterreichenbach (Telefon 06054/364).

Gemeindefahrt der Kirchengemeinde Kirchbracht/Lichenroth zu den Passionsspielen in Erl 2025

Die Vorfreude war groß, als sich die Mitglieder der Kirchengemeinde Kirchbracht/Lichenroth in den frühen Morgenstunden des 20. Juni 2025 an den Abfahrtsorten zur Gemeindefahrt ins Zillertal/ Tirol aufbrachen. Die Reise führte uns nach Memmingen, wo uns eine sachkundige Führung erwartet. Interessante Geschichten aus der Stadtgeschichte durften wir hören.

Die Reise ging über den Fernpass mit Blick auf die atemberaubenden Gebirgslandschaft. Der Blick ging direkt auf das Massiv der Zugspitze. Das Ziel wurde in Tirol im Zillertal, im Hotel Tipotsch in der Ortschaft Stumm erreicht.

Der zweite Tag begann mit einem Highlight, der Besichtigung der Bergisel-Sprungschanze in Innsbruck. Als wir die Sprungschanze betraten, waren wir alle beeindruckt von der Höhe und dem Mut der Skispringer. Ein Skispringer zeigte uns einige kunstvolle Sprünge auf dem Kunstrasen – ein wahrhaft spektakulärer Anblick!

Über die Mittagszeit war „Sightseeing“ in Innsbruck. Charmante Altstadtgassen führten uns zu dem „Goldene Dachl“ und die Hofkirche. Anschließend fuhren wir zum Schloss zu Tratzberg. Nach der „Bimmelbahnfahrt“ auf den steilen Berg hatten wir eine Schlossführung. Es wurde eine Reise in die Vergangenheit der Adelsfamilien.

Der Sonntag war der Höhepunkt unserer Reise, ganz im Zeichen der Passionsspiele in Erl. Auf dem Weg dorthin haben wir in der prächtigen Ebbser Barockkirche eine kleine Andacht halten können. – Bald erreichten wir das Festspielhaus Erl. Seit 400 Jahren wird dort alle sechs Jahre die Passion vom Leben und Sterben Jesu aufgeführt – ein Ereignis, das unzählige Menschen anzieht. Mit 500 Laiendarstellern auf der Bühne wurde das Schauspiel zu einem atemberaubenden Erlebnis. Die Emotionen, die Musik und die schauspielerischen Leistungen hinterließen einen bleibenden Eindruck bei allen von uns. Es war eine bewegende Darbietung, die uns tief berührte.

Am vierten Tag führte die Heimreise über die Achenpass-Panoramastraße. In Ingolstadt war dann eine Pause zum Essen, shoppen und Füße vertreten. – Der Abschluss des Gemeindeausfluges wurde in Neuhoof in der Gaststätte Schmitt gefeiert. Beim gemeinsamen Abendessen konnten die Erlebnisse Revue passiert werden.



Lachen, Geschichten und Erinnerungen wurden geteilt, bevor es wieder die einzelnen Dörfer der Kirchengemeinde Kirchbracht/Lichenroth ging. Die Fahrt durch gemeinsame Zeit, Gespräche und das Miteinander hat die Zusammengehörigkeit der Kirchengemeinden Kirchbracht/ Lichenroth gestärkt. (Text: R. Herchenröder/ I. Pfeifer) (Fotos: I. Pfeifer) Weitere Fotos in Farbe auf Seite 1 und 16.

Kath. Kirchengemeinde Birstein/Brachtal

www.katholische-kirche-birstein.de

05.07. Samstag

- W'bach 17.30 Uhr VORABENDMESSE
 Jta. f. Silvano D'Agostino;
 Ged. f. Brigitta Zippel u. Auguste Götte

06.07. Sonntag

- Birstein** 09.30 Uhr HOCHAMT zu Ehren der lieben Gottesmutter u. des kostbaren Blutes um eine gute Sterbestunde
1. Sterbeamt für verst. Maria Fürguth
- Schlierbach** 11.00 Uhr SONNTAGSMESSE
- W'bach** 11.00 Uhr **Ökumenischer Gottesdienst im Schlossgarten Wächtersbach**

08.07. Dienstag

- Birstein** 17.30 Uhr Rosenkranzgebet
18.00 Uhr Hl. Messe zu Ehren d. Hl. Josef um eine gute Sterbestunde

10.07. Donnerstag

- Gelnhausen** 17.00 Uhr Hl. Messe im Krankenhaus

11.07. Freitag

- W'bach** 17.30 Uhr Rosenkranzgebet
18.00 Uhr Hl. Messe

12.07. Samstag

- Birstein** 17.30 Uhr VORABENDMESSE f. verst. Elisabeth Liebhardt u. verst. Angeh.
Ged. f. verst. Josef Becker, leb. u. verst. Angeh.
Ged. f. verst. Eltern Jockel, Kinder u. Enkel

13.07. Sonntag

- W'bach** 09.30 Uhr HOCHAMT
Ged. f. Anna Peschke u. Angehörige
- Schlierbach** 11.00 Uhr SONNTAGSMESSE
Ged. f. Christina Czaja u. Fam. Koch

Öffnungszeiten Pfarrbüro Birstein: (in der Regel)

Dienstag: 10.00 bis 12.00 Uhr • Telefon: 06054/374

E-Mail: pfarrei.birstein@bistum-fulda.de

In dringenden Angelegenheiten bitte anrufen und gegebenenfalls auf Anrufbeantworter (06054-374) sprechen, dieser wird regelmäßig abgehört; **oder** Sie schreiben uns eine E-Mail: pfarrei.birstein@bistum-fulda.de
Urlaubsvertretung: Vom 14. Juli bis zum 10. August wird Don Gastone wieder die Urlaubsvertretung von Pfarrer Heller übernehmen.

Anmeldung der Erstkommunionkinder

Der weiße Sonntag fällt im Jahr 2026 auf den 12. April. Alle Eltern aus Birstein, Wächtersbach und Brachtal, deren Kinder nach den Sommerferien in die dritte Grundschulklasse kommen und die ihre Kinder zur Ersten Heiligen Kommunion führen wollen, werden gebeten, eine entsprechende Anmeldung im Pfarrbüro Mariä Himmelfahrt (Tel.: 06053/1573; E-Mail: pfarrei.waechtersbach@bistum-fulda.de) vorzunehmen.

Ein erster Eltern-Informationsabend findet am Mittwoch, dem 3. September um 19.30 Uhr im Nikolaus-Bauer-Haus statt.

Terminvorschau

- | | |
|-------------------------|---|
| Samstag, 09. August | „Pfarrfestchen“ in Birstein
im Anschluss an den Gottesdienst |
| Sonntag, 24. August: | „Kleines Pfarrfest“ in Wächtersbach
im Anschluss an den Gottesdienst |
| Sonntag, 31. August: | „Gemeinde-Picknick“ in Schlierbach
im Anschluss an den Gottesdienst |
| Samstag, 27. September: | Vorabendmesse in Wächtersbach
mit Bischof Dr. Michael Gerber |

Evang. Martinskirchengemeinde Brachtal

Pfarrbezirke Schlierbach, Hellstein/Neuensmidten, Udenhain/Kath. Willenroth

Aktuelles auf unserer Homepage: ogy.de/evmkgb

- | | |
|----------|---|
| 05. Juli | 10.00 bis 12.00 Öffnung der Kleiderkammer im Pfarrhof Hellstein |
| 6. Juli | 9.15 Uhr Gottesdienst in der Erlöserkirche Hellstein mit Taufe |
| 7. Juli | 14.30-16.30 Uhr Kleiderkammer im Pfarrhof Hellstein geöffnet |
| 9. Juli | 15.00 Uhr Themencafé Grillfest im Gemeindehaus in Udenhain |
| 13. Juli | 10.45 Uhr Gottesdienst in der Martinskirche in Udenhain |

Kleiderkammer Hellstein! Die Kleiderkammer hat zu den bekannten Öffnungszeiten Montags von 14.30-16.30 Uhr geöffnet, zusätzliche Öffnung jeden 1. Samstag im Monat von 10.00-12.00 Uhr. Eine große Auswahl von gut erhaltenen und preisgünstigen Textilien (auch Markenware in Übergrößen) und Haushaltsartikel laden zum Einkaufen ein.
(Aus Platzgründen kann die Kleiderkammer zur Zeit keine Waren annehmen!)

Die Kleiderkammer ist auch unter der E-Mail Adresse kleiderkammer-hellstein@gmx.de zu erreichen.

FÖRDERKREIS FRIEDENSKIRCHE

Die Planungen für die 750 Jahre Feier im nächsten Jahr sind in Arbeit. Auch unser Förderkreis wird sich daran beteiligen und hat ein interessantes Projekt in Arbeit.

Wir planen einen „Walk-About“ – eine Darstellung der Highlights von Schlierbach – gestern und heute. Dazu benötigen wir Ihre Mithilfe und Unterstützung: Wir sammeln Werbegeschenke von Schlierbacher Geschäften!!! Bitte durchstöbern Sie Ihre Schränke, schauen Sie im Keller nach – sicherlich finden Sie etwas, das wir für unser Vorhaben gebrauchen können. Vielleicht einen Flaschenöffner, eine Tragetasche, ein Glas mit Firmenaufdruck oder ähnliche Sachen.

Sie können sich gerne melden unter Tel. 06053-3359 oder sprechen Sie einfach ein Mitglied vom Förderkreis an. Wir sind gespannt und freuen uns schon heute auf Ihre Rückmeldungen.

Evang. Kirchengemeinde

Spielberg-Waldensberg

So. 06.07.: 11 Uhr Gottesdienst zum Schlossfest in Wächtersbach

So. 13.07.: 10 Uhr Gottesdienst in der Kirche in Spielberg;

18 Uhr Gottesdienst in Neudorf

So. 20.07.: 10 Uhr Gottesdienst in Wächtersbach;

18 Uhr Gottesdienst in Wittgenborn

So. 27.07.: 10 Uhr Gottesdienst in der Kirche in Waldensberg;

18 Uhr Gottesdienst in Wächtersbach

So. 03.08.: 10 Uhr Gottesdienst in Neudorf;

18 Uhr Gottesdienst im DGH Leisenwald

Weitere Informationen erhältlich im Evangelischen Pfarramt, Tel:

06053-7077844, oder per Mail: Pfarramt.Spielberg@ekkw.de

KIRCHLICHE NACHRICHTEN

FÜR KEFENROD

Evang. Kirchengemeinde Hitzkirchen**Gottesdienststermine**

06.07.2025 3. Sonntag nach Trinitatis

14.00 Uhr Gedern

Festgottesdienst im Nachbarschaftsraum für alle Gemeinden

13.07.2025 4. Sonntag nach Trinitatis

10.00 Uhr Hitzkirchen

11.00 Uhr Burgbracht

20.07.2025 5. Sonntag nach Trinitatis

10.00 Uhr Kefenrod

11.00 Uhr Bindsachsen

27.07.2025 6. Sonntag nach Trinitatis

18.00 Uhr Burgbracht Abendgottesdienst mit Abendmahl

03.08.2025 7. Sonntag nach Trinitatis

10.00 Uhr Burgbracht

11.00 Uhr Hitzkirchen

10.08.2025 8. Sonntag nach Trinitatis

10.00 Uhr Bindsachsen

17.08.2025 9. Sonntag nach Trinitatis

14.00 Uhr Kefenrod

Kirchgartenfest mit dem Männerchor Kefenrod/ Rinderbügen

24.08.2025 10. Sonntag nach Trinitatis

10.00 Uhr Hitzkirchen

11.00 Uhr Burgbracht



**Solar
Sanitär
Service
Beratung
Holzpellets
Hackschnitzel
Wärmepumpen**

HEIZUNGSTECHNIK

Inh. Matthias Jai & Jan Schuhmann
Langgasse 29 Untersotzbach
Tel. 06054-914610

Freiwillige Feuerwehren

Freiwillige Feuerwehr Birstein

Wenn Du Interesse an der Jugendfeuerwehr hast und neugierig bist, was wir jede Woche machen, dann komm gerne an einer unserer Übungsstunden vorbei. Wir treffen uns jeden Freitag von 18 – 20 Uhr bei der Feuerwehr in Birstein (Gartenstraße 10). Du kannst aber auch gerne vorab Kontakt mit unseren Jugendwarten aufnehmen: gjfw@feuerwehr-birstein.de. Wir freuen uns auf Dich!

Kinderfeuerwehr der Gemeinde Birstein. Die Kinderfeuerwehr trifft sich einmal im Monat, montags von 17:30 bis 18:30 Uhr bei der Feuerwehr in Birstein (Gartenstraße 10). Hier können Kinder zwischen 6 und 10 Jahren mitmachen. Einfach vorbeikommen oder Kontakt per E-Mail aufnehmen: kinderfeuerwehr@feuerwehr-birstein.de

Freiwillige Feuerwehr Völzberg

Tagesausflug am Samstag, dem 23.08.2025 nach Willingen:

Abfahrt ist um 6:00 Uhr an der Bushaltestelle in Völzberg. Ankunft ca. 9:00 Uhr in Willingen. Nach einem reichhaltigen Frühstück am Bus geht es weiter zur Besichtigung der Mühlenkopfschanze. Hier besteht die Möglichkeit, mit der Standseilbahn bis hinauf zum Anlaufsturm zu fahren. Danach hat, wer möchte, die Möglichkeit über den 665 Meter langen Skywalk, mit Aussicht über das Upland, zu gehen. Gegen 14:00 Uhr ist eine Führung mit Verköstigung im Willinger Brauhaus bestellt. Es besteht noch die Möglichkeit zu einem kurzen Bummel in Willingen.

Rückfahrt ist gegen 16/16:30 Uhr geplant. Der Abschluss findet im Gasthaus Lapp, Ober-Seemen statt. Der Unkostenbeitrag pro Person 50,00 Euro. Dieses sind bei der Anmeldung zu bezahlen. Im Fahrpreis sind enthalten: Hin- und Rückfahrt, Frühstück am Bus, Schanzenführung, Brauereiführung. Anmeldungen nimmt Alex Peppel, 0176-20788226 oder Swen Schneider, 01512-4299388 entgegen. Der Vorstand.

Vorankündigung: 13.+14.09. Dorffest

Feuerwehr Wettges

Außerordentliche Generalversammlung am 1. August 2025 in der Gaststätte Bernhards. Beginn 20 Uhr. Tagesordnungspunkte: Satzungsänderung und Verschiedenes. Wegen der Wichtigkeit der Punkte wird um zahlreiches Erscheinen gebeten. Der Vorstand.

Freiwillige Feuerwehr Udenhain

Unsere Bambinis treffen sich im 14-tägigen Rhythmus mittwochs ab 17°Uhr im Feuerwehrhaus. Dort lernen und üben wir kinderleicht die Grundlagen der Feuerwehr kennen, neben Theorie stehen vor allem praktische Übungen und das Erleben von Gemeinschaft im Mittelpunkt. Wenn du zwischen 6 und 10 Jahre alt bist und Lust hast spielerisch und mit viel Spaß an der Feuerwehr teilzuhaben, dann sollen sich deine Eltern, Mama oder Papa bei unserem Bambiniwart Ahmet melden oder ihr kommt einfach vorbei. E-Mail: ahmetesingen@gmx.de

Bürger für Bürger e.V. -

Generationenhilfe Vogelsberg

Unsere Angebote und Aktivitäten sind interkommunal, richten sich also an unsere Mitglieder, die Bürgerschaft und die Vereine der Gemeinden Birstein, Freiensteinau, Grebenhain und Herbstein.

Sie brauchen Beratung zu Hilfen im Alltag, Fahrdienst/Mitfahrgelegenheit? Sie interessieren sich für die Nutzung unserer Bürgerbusse oder möchten an unseren Aktionsangeboten teilnehmen? Ihr Verein möchte mit uns zusammenarbeiten?

Internet: www.bfb-generationenhilfe.de • **Telefon:** 0176-34 65 61 31 (erreichbar 10:00 – 16:00 Uhr oder Anrufbeantworter) und 06644-820 88 55 (dienstags 15:30 – 17:00 Uhr oder Anrufbeantworter). Wir rufen zeitnah zurück.



Feuerwehr Neuenschmidten

Übung der Kinderabteilung: Die Kinderabteilung übt mit Thomas Thönißen immer samstags von 10 bis 11 Uhr in den ungeraden KWs.

Übung der Jugendabteilung: Die Jugendabteilung übt mit Thomas Thönißen immer samstags von 11:30 bis 13 Uhr in den ungeraden KWs.

Übung der Einsatzabteilung: Die Einsatzabteilung übt immer donnerstags von 19:30 bis 21:30 Uhr in den geraden KWs.

Weitere Informationen zu den Übungen findet ihr auf www.feuerwehr-brachtal.de/feuerwehr-neuenschmidten

Unsere Kanäle: Folgt uns auf Instagram @ffw.neuenschmidten und auf Facebook "Feuerwehr Neuenschmidten".

DRK

DRK OV Vogelsberg Birstein - Brachtal

Jeden Sonntag zwischen 11.00 Uhr und 12.00 Uhr stehen im DRK Zentrum Birstein Mitglieder für Fragen rund um das DRK zur Verfügung. Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

Das Jugendrotkreuz Birstein-Brachtal trifft sich jeden Donnerstag von 18.00 Uhr bis 19.30 Uhr im DRK-Zentrum in Birstein. Wer mitmachen möchte, kann jederzeit gerne vorbeikommen.

Die **Bergwacht Birstein-Brachtal** trifft sich donnerstags um 19:30 Uhr zum Bereitschafts- und Übungsabend in der Bergrettungswache Schulstraße 8 in Udenhain. Infos und Anmeldung gerne unter bergwacht@drk-birstein.de oder Tel. 06054 7060120.

Blutspendetermin: Nächster Termin in Birstein-Unterreichenbach ist der 08.08.2025

DRK eröffnet Kleiderladen in Bad Soden

IBad Soden-Salmünster – Das Deutsche Rote Kreuz freut sich über die große Zahl freiwilliger Helferinnen und Helfer, die sich für eine Mitarbeit im neuen DRK Kleiderladen in Bad Soden-Salmünster gemeldet haben. „Damit haben wir wirklich nicht gerechnet“, sagt Monika Volz, die verantwortliche Leiterin des Projekts. „Wir sind sehr dankbar für diesen großen Vertrauensbeweis und bedanken uns sehr herzlich bei allen, die bereit sind, sich einzubringen und mitzuwirken.“

Eröffnung und erster Verkaufstag war Dienstag, der 1. Juli 2025. Der Kleiderladen befindet sich in der Brückenstraße im ehemaligen Modehaus Altmeyer. Dort möchte das DRK nicht nur gut erhaltene Kleidung zu kleinen Preisen anbieten, sondern auch einen Ort der Begegnung schaffen – offen für alle Menschen.

Dank des engagierten Teams kann der Laden an folgenden Tagen geöffnet werden: ♦ Montag: 13:30 – 17:00 Uhr ♦ Dienstag: 13:30 – 17:00 Uhr ♦ Mittwoch: 13:30 – 17:00 Uhr ♦ Donnerstag: 9:00 – 12:30 Uhr und 13:30 – 17:00 Uhr ♦ Freitag: 9:00 – 12:30 Uhr

Das DRK lädt alle Interessierten herzlich ein, den neuen Kleiderladen zu besuchen – zum Stöbern, Einkaufen oder auf einen persönlichen Austausch.

Vereinsmeisterschaft beim Boule-Club

Am vergangenen Wochenende organisierte der PCBB (Pétanque Club Boulodrome Brachtal) die nunmehr 3. Vereinsmeisterschaft seit der Gründung des Clubs. Die Mitspielerinnen und Mitspieler trafen sich auf dem Bouleplatz im Brachtaler Ortsteil Hellstein. Nach der Vorrunde am Vormittag wurde eine Pause eingelegt und die Akteure hatten die Möglichkeit sich beim Grillen zu stärken.

Nach der Mittagspause folgten die nächsten Spiele. Im Halbfinale kam es zu den Begegnungen zwischen Hugo Port vs. Rüdiger Schindler und Herbert Fischer vs. Klaus Oberkötter. Die beiden Sieger zogen ins Finale ein. Schließlich setzte sich Hugo Port mit 13:8 gegen Herbert Fischer durch. Vereinsmeister 2025 wurde somit Hugo Port aus Schlierbach und Vizemeister Her-



bert Fischer aus Neuenschmidten. Wer selbst einmal die Kugeln in die Hand nehmen möchte ist gerne dazu eingeladen. Boule wird am Alten Sportplatz in Hellstein gespielt: jeden Mittwoch ab 18.00 Uhr und an jedem Freitag ab 16.00 Uhr.

Foto: Herbert Fischer (links) und Hugo Port (rechts)

Ausflug des Unterbergkomitees in die Rhön

Am 8. Juni unternahm das Unterbergkomitee einen gemeinsamen Ausflug in die Rhön. Nach einer 11km langen Wanderung vorbei am Guckaisee über die Wasserkuppe erreichte man Abströda. Der Tag bot nicht nur Gelegenheit für sportliche Betätigung und den Genuss der herrlichen Landschaft, sondern auch für ein anschließendes Beisammensitzen in der Enzianhütte.



Der Zusammenhalt und das Engagement des Komitees wurden durch diesen Ausflug weiter gestärkt.

Abschließend sei all jenen Kritikern, die mutmaßen, der Ausflug sei aus den Einnahmen des Unterbergfestes und der Spielplatzpflege finanziert worden, versichert: Die Kosten des Ausflugs wurden nicht von den genannten Einnahmen getragen. Diese fließen wie jedes Jahr vollständig in den Blumenschmuck des Unterbergs und die Verschönerung des Spielplatzes.

Jetzt schnell bewerben!
Wir bieten zum 1. September eine
AUSBILDUNGSSTELLE zum
ELEKTRIKER FÜR GEBÄUDE-
UND ENERGIETECHNIK (m/w/d)

Wir bieten:

- Tarifgerechte Vergütung
- Urlaubs- und Weihnachtsgeld
- Attraktive Sozialleistungen

Dein Profil:

- Abgeschlossene Schulausbildung
- Gute Deutschkenntnisse in Schrift und Wort
- Engagement und Teamorientierung

Bewerbungen bitte mit den üblichen Unterlagen per Post oder E-Mail an: sabrina@elektro-weber.com

Zum nächstmöglichen Zeitpunkt
suchen wir
ELEKTRIKER FÜR GEBÄUDE-
UND ENERGIETECHNIK (m/w/d)

Haben wir Dein Interesse geweckt?

Dann freuen wir uns, Dich bald kennen zu lernen.

Die vollständige Stellenbeschreibung findest Du auf der Homepage www.elektro-weber.com

Bitte sende Deine vollständigen Bewerbungsunterlagen an:

Elektro Weber, Maiweg 4, 63633 Birstein oder per E-Mail an: sabrina@elektro-weber.com

Sollten weiterführende Fragen zu den Aufgaben oder dem Bewerbungsprozess aufkommen, melde Dich bitte unter 06054 900280.

Wir freuen uns auf deine Bewerbung!

ELEKTRO WEBER

Ihr Fachbetrieb für
Elektro-Installation und
Photovoltaik-Anlagen

Maiweg 4 • 63633 Birstein-Obersotzbach
www.elektro-weber.com • Tel. 06054 / 900 280



*Wir bedanken uns ganz herzlich
auch im Namen unserer Eltern, für die vielen
Glückwünsche und Geschenke anlässlich unserer
Konfirmation am 29.06.2025
in Birstein.*

Unser besonderer Dank gilt allen, die zum Gelingen
des Festes beigetragen haben.

*Linus Juszczak, Charlotte Powell,
Jannik Scherpf, Julien Sommerfeld,
Zoey Emrich, Lotta Neubert,
Aaron und James Rinderknecht*

Fotos unten:

Die Kirchengemeinden Kirchbracht und Lichenroth bei den Passionsspielen in Erl - siehe auch Seite 1 und Bericht auf Seite 12



Zum 25-jährigen Jubiläum der Firma ITW

*Wir gratulieren herzlich der Firma ITW
zum 25-jährigen Firmenjubiläum und
bedanken uns für die jahrelange
Unterstützung unserer Vereine.*

*Für die weitere Zukunft wünschen der
Frauenverein Böß-Gesäß, die Freiwillige
Feuerwehr Böß-Gesäß und die
SG Hettersroth/Burgbracht alles Gute.*



Herzlichen Dank

sagen wir allen Freunden, Verwandten
und Bekannten für die vielen, lieben
Glückwünsche und Geschenke
anlässlich unserer

Hochzeit.

Ein ganz besonderer Dank gilt allen helfenden
Händen sowie unseren Familien und Freunden für
die vielen Überraschungen, welche unser Fest zu
einem unvergesslichen Tag gemacht haben.

Christoph & Luisa Wahn

geb. Polzer

Obersotzbach, im Mai 2025





In liebevoller Erinnerung an unsere Kollegin und Freundin

Sabine Eckhardt

Mit großer Trauer nehmen wir Abschied von Sabine, die viele Jahre Teil unseres Teams war. Ihre Hände haben nicht nur Blumen gebunden, sondern auch Herzen berührt – mit ihrer Art immer für einen da zu sein, ihrer positiven Ausstrahlung und ihrer Kreativität.

Sabine war mehr als eine Kollegin. Sie war ein Mensch, der mit echter Herzenswärme das Miteinander geprägt hat. Sie hatte für jede und jeden ein freundliches Wort, war immer hilfsbereit – und hat mit ihrer Liebe zur Natur und zum Detail unser Geschäft und unsere Herzen zum Blühen gebracht.

Wir werden sie schmerzlich vermissen, aber in unseren Erinnerungen lebt sie weiter – in jedem Strauß, den wir binden, und in jedem Lächeln, das sie uns geschenkt hat. Unsere Gedanken sind bei ihrer Familie und allen, die sie geliebt haben.

In stiller Anteilnahme

Das Team von Blumen immer Jung

NACHRUF

Wir trauern mit den Angehörigen um

Andreas Bernhardt

aus Illnhausen,
der im Alter von 55 Jahren verstorben ist

Von 2016 bis zu seinem Ableben war er als stellvertretender Ortsgerichtsvorsteher für den Ortsgerichtsbezirk Birstein II tätig.

In Dankbarkeit blicken wir auf sein Wirken zum Wohle der Gemeinde Birstein zurück.

Die Erinnerung an Andreas Bernhardt und das Andenken an ihn und seine Arbeit werden wir in Ehren halten und bewahren.

Gemeinde Birstein

Der Gemeindevorstand

Fabian Fehl
Bürgermeister

Birstein, im Juni 2025

NACHRUF

Wir trauern um unsere ehemalige Mitarbeiterin

Ellen Hohmann

die im Alter von 85 Jahren verstorben ist.

Bei der Gemeinde Birstein war Frau Hohmann über 20 Jahre bis zu ihrem Ausscheiden als Verwaltungsangestellte in der Bauverwaltung beschäftigt.

Wir danken Frau Hohmann für ihre Tätigkeit zum Wohle aller Bürgerinnen und Bürger und werden ihr stets ein ehrenvolles Andenken bewahren.

Gemeinde Birstein

Der Gemeindevorstand

Fabian Fehl
Bürgermeister

Personalrat

Yvonne Grimm
Personalratsvorsitzende

Birstein, im Juni 2025

Gerne senden wir Ihnen per E-Mail unverbindlich Muster für Familienanzeigen zu - einfach anrufen, Tel. 06054-1318, oder eine E-Mail schreiben an info@die-regionale.de

Die Anzeige wird dann ganz nach Ihren Wünschen für Sie gesetzt.



Von Herzen *dancken* wir für die liebevolle Anteilnahme und die zahlreichen Zeichen der Verbundenheit, die uns in der Zeit des Abschieds geschenkt wurden.

Wir sind *dankebar* wieviel Freundschaft, Wertschätzung und Zuneigung Andreas über seinen Tod hinaus entgegengebracht wurde.

Andreas Bernhardt

* 22. 5. 1969 † 21. 5. 2025

Die Erinnerung wird uns stets begleiten.

Besonders danken wir

Herrn Pfarrer Bauersfeld für seine tröstenden Worte,
der Pietät Haas, Inh. M. Leo für die würdevolle Begleitung,
der „Blumenstube Wenings“ für den schönen Blumenschmuck
und dem Gasthaus „Reichert“ für die Ausrichtung des Trösterkaffees.

Im Namen aller Angehörigen: **Angela Bernhardt**

Illnhausen, im Juli 2025

*Du fehlst uns.
Gestern – Heute –
Morgen – Immer ...*

Laura Rist

geb. Weis
* 10.05.1989
† 03.06.2025

Danke

dem engsten Familien- und Freundeskreis sowie ihren Kolleginnen und Kollegen vom Steigenberger „Frankfurter Hof“, die sie auf ihrem letzten Weg begleiteten, allen Angehörigen und Bekannten für die überwältigende Anteilnahme durch Wort, Schrift, Spenden, Blumen und stille Umarmungen.

Danke

der Trauerrednerin Frau Appel für die liebevolle Lebensrede, dem Bestattungsinstitut Schmelz für die würdevolle Gestaltung und Begleitung, Rebeckas Floristik für den schönen Grabschmuck und dem Gasthaus Reichert für die Ausrichtung des Trösters.

In liebevoller Erinnerung
Dein Ronald
Deine Mama und Papa

Unterreichenbach, im Juni 2025

Du fehlst uns ...

Peter Kühnhackl

Du warst mehr als ein Nachbar – ein Freund,
ein Berater, wie ein Teil unserer Familie.

Durch die tiefe Verbundenheit und die vielen
schönen Stunden werden wir uns immer
liebevoll an Dich erinnern.

Auf Wiedersehen, lieber Freund!
Gerolf und Silke
Meike und Rike mit Familie

*Familien-
anzeigen*

*Kurzfristige
Anfertigung
von
Trauerdrucksachen
aller Art,
auch in
Kleinstauflagen
Ich berate Sie gerne*

*Haltet mich nicht auf, denn der Herr hat Gnade zu
meiner Reise gegeben.
Lasset mich, dass ich zu meinem Herren ziehe.
1. Mose 24, 56*

*Ein Leben voll Liebe und Sorge
für die Ihren hat geendet.*



Wir müssen Abschied nehmen von

Anni Ehresmann

geb. Götz

* 28.12.1932 † 22.06.2025

In stiller Trauer

Dein Mann Jakob

Deine Tochter Sabine und Mario mit Jolina und Joel

Dein Schwiegersohn Dietmar und Elke

sowie alle Angehörigen

Birstein, im Juni 2025

Die Trauerfeier findet am Freitag, dem 11. Juli 2025 um 14:00 Uhr in der ev. Kirche in Birstein statt. Im Anschluss erfolgt die Urnenbeisetzung im engsten Familienkreis.

*Unser Herz ist schwer, denn wir mussten dich gehen lassen.
Du hast dein Leben lang geliebt, gekämpft und gegeben für uns,
deinen Sohn, deinen Ehemann, für alle um dich herum.
Deine Liebe war grenzenlos, deine Fürsorge unermüdlich.
Nun ruhest du in Frieden, doch in unseren Herzen wirst du ewig leuchten.*

Sabine Eckhardt

geb. Kipper

* 19.12.1961 † 17.06.2025

In liebevoller Erinnerung

Dein Henry

Dein André mit Nicole, David und Tom

sowie alle Angehörigen

Hettersroth, im Juni 2025

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Dienstag, dem 8. Juli 2025, um 14.00 Uhr auf dem Friedhof in Hettersroth statt. Von Beileidsbekundungen am Grab bitten wir abzusehen.

*Man sieht die Sonne langsam untergehen
und erschrickt doch, wenn es plötzlich dunkel ist.*

Herzlichen Dank

sagen wir allen, die ihre Anteilnahme am Tode von

Elfriede Günther

geb. Jost

* 20.03.1937 † 29.05.2025

auf so vielfältige Weise zum Ausdruck brachten sowie
allen, die sie auf ihrem letzten Weg begleitet haben.

Im Namen aller Angehörigen

Reinhold Günther

Böß-Gesäß, im Juni 2025



*Text & Grafik Service
Eva Maria Martin
Im Erbes 5
Birstein
Tel. 06054/1318
info@die-regionale.de*

ImmoHessen Immobilien Maklerverband
 63633 Birstein / Dipl.-Ing. Michael Sieber
0 66 68 - 919 449 VERMIETUNG
 Mobil: 0 163 - 730 64 74 VERKAUF
 Vorgesagte Kunden suchen: Ein-/Zweifamilienhäuser, Hofreiten etc.
Wir verkaufen Ihre Immobilie! Ohne Kosten für Sie!

Private Kleinanzeigen

bis 5 Zeilen 10,00 €,
 jede weitere Zeile 0,50 €
 Chiffregebühr: 10,00 €
 Laufzeit: 4 Wochen

Gewerbliche Kleinanzeigen:

Gleicher Preis, Laufzeit
 aber 2 Wochen, Ausweisung
 der Mehrwertsteuer auf der
 Lastschrift möglich!

Anzeigenannahme:

Tel. 06054 / 1318

Fax 06054 / 2975

info@die-regionale.de

Vor der erstmaligen Veröffentlichung wird ein SEPA-Lastschriftmandat benötigt! Dies finden Sie auf unserer Homepage, wir faxen oder mailen es Ihnen auch gerne zu.

Für Kleinanzeigen werden KEINE Rechnungen versandt!

IMMOBILIEN/ LAND/ WOHNUNGSMARKT

Birstein: Räumlichkeiten in verschiedenen Größen im evang. Gemeindehaus zu vermieten, besonders geeignet für große oder kleine Gruppen. Anfragen an Tel. 06054-401 oder pfarramt.birstein@ekkw.de

Schlierbach: 2 Zi.-Whg., EG, 67 qm, EBK, Bad, Schl.-Zi, PKW-Stellplatz, überdachte Terrasse, Waldrandlage, KM 650 € plus NK und 2 MM Kautions. Frei ab sofort. Tel. 06053-3817 AB

Unterreichenbach, wunderschöne 4 Zi.-Whg., 1. OG, fast ohne Schrägen, 118qm, Duschbad mit Wanne, hochwertige EBK, großer Balkon, Dachbodennutzung, Garage+Gartennutzung möglich, ruhige Lage, ab 1.9.25 frei. Tel. 0162-3741254

DG-Whg., neu renoviert, 2 Zi., Kü, Bad, Abstellr., 65 qm, in Waldensberg zu vermieten • Tel. 06053-2496 oder 0174-5861900
 Birstein-OT: Baugrundstück, 750 qm, sehr schöne und ruhige Lage, alle Anschlüsse + Glasfaser vorhanden, Bebauung sofort möglich • Tel. 0152-2702 3909

2 Wohnungen in Birstein:
4-Zi-WHG, EG, 111 qm, 2 SZ, WZ, Arbeitszi., Balkon, Bad, Gäste-WC, Keller, Außenstellplatz, KM 740€/mtl. + NK-VZ 280€/mtl., 3 MM Kautions •
4-Zi-WHG, 1.OG, 115 qm, 3 SZ, WZ, Balkon, Bad, Gäste-WC, Abstellkammer, Keller, Außenstellplatz, KM 750€/mtl. + NK-VZ 290€/mtl., 3 MM Kautions • Tel. 06660 - 918892, info@mtc-stoos-realestate.de

Birstein-OT: Kleines Häuschen ab sofort zu vermieten: 3 Zi., Kü, Duschbad, Gä-WC, ca. 80 qm • Tel. 06054-1483

Spielberg: DG, 57 qm, 2 Zi., große Wohnküche mit EBK, Bad mit Wanne, Ofen für Festbrennstoffe, Keller, Garage, 350 € kalt + NK + 2 MM KT • 06054-5179 oder 0178-2123660

Wiese, Birstein, Im Erbes direkt neben Judenfriedhof zu verpachten für Nutztierhaltung (Schafe, Bienen oder Ziegen) oder als Grünfläche. Bei Rückfragen oder Interesse: 06054/1012

Hitzkirchen: 3 Zi.-Whg., 80 qm, Bad, WC, sep. Dusche + WC, Abstellr., Küche, Waschküche, Balkon, 2 Stellplätze, ab 1.8. zu vermieten • Tel. 06054-2342

GESUCHE

IVJ-Home: Wir suchen dringend für vorgemerzte Kunden Einfamilienhäuser zum Kauf in Birstein/Umgeb. • Angebote bitte an **IVJ-HOME, Büro: 06054-9170445, Web: ivj-home.com**

Suche für mich und meine beiden Kinder + ein Haustier eine 3-4 Zimmerwohnung. Bevorzugt mit Garten-/benutzung. OT Birstein-Kerngemeinde, Unter- und Obersotzbach oder Udenhain. Selbstzahler. Kontaktaufnahme per Mail: Info.wohnung2025@web.de

Pauline und ihre zwei Kinder suchen Urlaubsbetreuung!



Unsere Chefin und Chef sind öfters auf Reisen ins Ausland. Da dürfen wir nicht mit. Und alleine sein geht auch nicht. Wir kommen gern zu Dir – oder Du zu uns in der Zeit in Lichenroth? Wir freuen uns auf deinen Anruf: 06668 1535547

Suche Baugrundstücke in Birstein, Brachtal und Wächtersbach (auch Abbruchgrundstücke) für vorgemerzte Bauinteressenten. Tel. 0171-35 63 141 oder gk@kreppenhofer.de

Frankfurter Familie mit 1 Teenager sucht in Brachtal ein Einfamilienhaus mit Garten und Platz für ein Wohnmobil, 200-300TSD, Finanzierung ist gesichert. • Angebote bitte an **IVJ-HOME, Büro: 06054-9170445, Web: ivj-home.com**

Privater Investor aus Frankfurt sucht ein Mehrfamilienhaus ab 3 Wohneinheiten zum Kauf in Birstein, Brachtal, Grebenhain oder Lauterbach. Angebote bitte an: **IVJ-HOME, Tel.: 06054-9170 445, info@ivj-home.com, ivj-home.com**

Junge Familie aus Frankfurt mit 2 schulpflichtigen Kindern sucht ein gemütliches Einfamilienhaus mit Garten, gerne in der Umgebung Birstein, Brachtal oder Grebenhain. Angebote bitte an: **IVJ-HOME, Tel.: 06054-9170 445, info@ivj-home.com, ivj-home.com**

Große Familie, bestehend aus drei Generationen, sucht eine Hofreite/Bauernhof mit Scheune, Stallungen und landwirtschaftlichen Flächen zur Eigennutzung, alternativ ein Mehrfamilienhaus mit großem Garten. Angebote bitte an die **IVJ-HOME, Tel.: 06054-9170 445, info@ivj-home.com, ivj-home.com**

TIERE

www.retriever-soko.de - auch auf Facebook, einfach abonnieren, wenn Ihnen Tierschutz am Herzen liegt! Auch Pflegestellen gesucht! Auf der Homepage www.retriever-soko.de finden Sie unter der Rubrik „Retriever sucht Mensch“ die Hunde, die in Pflegestellen auf ihr neues Leben vorbereitet wurden und nun ein neues Zuhause suchen.

LANDWIRTSCHAFT

Zu verkaufen: Ca. 100 kleine Pressballen Stroh • MTD Balkenmäher, B 1 m • Tel. 06054/1078

MÖBEL/ EINRICHTUNG

DER MÖBELDOKTOR: Restaurierung und Aufarbeitung von Möbeln aus Uromas Zeiten • Antikstuhlflechterei • Tel. 06054/6049

PKW/ZWEIRAD/ ZUBEHÖR

Auto-Ankauf! Wir kaufen Ihr Fahrzeug in jedem Zustand (auch Unfall, Motor-/Getriebschaden), hohe km oder ohne TÜV, einfach alles anbieten) • Auto Hermel für Export, Tel. (0 60 54) 499 08 56, Mobil (01 76) 32 22 14 61

Wenn Sie eine Kleinanzeige aufgeben möchten, füllen Sie bitte vor dem ersten Erscheinen ein SEPA-Basislastschriftformular aus, das uns erlaubt, den Betrag für die Kleinanzeige von Ihrem Konto abzubuchen.

Dieses finden Sie unter www.die-regionale.de auf unserer Homepage.

Wir schicken es gerne auch per Mail oder Fax zu. Dieses Formular wird nur einmalig benötigt, danach kann alles wieder ganz unkompliziert per Telefon laufen.

Für Kleinanzeigen werden KEINE RECHNUNGEN versandt!

IMPRESSUM

Verantwortlich für
Inhalt, Satz + Druck:
Text & Grafik Service

Eva Maria Martin,
63633 Birstein,
Im Erbes 5,
Tel. 06054 / 1318
Fax 06054 / 2975

www.die-regionale.de

E-MAIL:

info@die-regionale.de

Auflage: 5.700 Exemplare

Erscheinungsweise:
wöchentlich freitags.

Redaktionsschluss
MONTAG, 16.06., 12 Uhr!
Anzeigen bitte früher.

Für Druckfehler keine Haftung.

Farbabweichungen aufgrund von
notwendiger Umwandlung von
RGB- in CMYK-Modus sind kein
Grund zur Beanstandung.

Keine Haftung wird übernommen
für die Druckqualität sowie evtl.
Copyright- oder Datenschutz-Ver-
stöße bei vom Kunden gelieferten
Dateien, ebenso für Fehler durch
fehlende Schrifteinbettung in ge-
lieferten PDF-Dateien. Hierfür ist
allein der Kunde verantwortlich.

Für von uns gestaltete Anzeigen
und Texte, die nur zur Veröffent-
lichung in der REGIONALE ver-
wendet werden dürfen, gelten die
ges. Urheberrechte und unsere
AGB, die Sie unserer Homepage
entnehmen können.

Veröffentlichte Texte spiegeln
nicht in jedem Fall die Meinung
der Herausgeberin wieder.
Mit der Übermittlung von Fotos
geben Sie die Genehmigung zur
Veröffentlichung in DIE REGIO-
NALE und auf unserer Homepage
und bestätigen, dass die abgebil-
deten Personen ihr Einverständ-
nis dazu gegeben haben.

**Termine für
Drucksachen und
Anzeigenberatung nur
nach telefonischer
Absprache
unter 06054-1318.**

STELLENANGEBOTE

Zuverlässige Austräger für Freitag
als Urlaubs- und Krankheitsvertre-
tung in allen Ortschaften des
Verteilgebietes gesucht (in der
Regel dort, wo Sie wohnen). Ge-
legentlich ist auch die feste Über-
nahme eines Bezirks möglich. Bei
Interesse oder Fragen: Kontakt:
DIE REGIONALE, Tel. 06054/
1318 oder info@die-regionale.de
Seniorenhilfe Wetterau sucht drin-
gend Haushaltshilfen für Senioren
im Raum Birstein, Brachtal,
Wächtersbach, auch Freiensteinau
und Bad Soden-Salmünster. Bitte
bewerben sie sich per Tel. oder
Mail: Tel: 06049- 9525875, 0151-
53 53 54 78 oder info@seniorenhilfe-wetterau.de

**Unsere Oma braucht Unterstüt-
zung!** Wir suchen eine Hilfe im
Haushalt für ältere Dame im Lin-
sengericht, 3-4mal wöchentlich,
ca. 3-4 Stunden, keine Pflege! Tel.
06054-5179

Suche Hilfe für Gartenarbeit. Freie
Zeitgestaltung • Tel. 06054/2612

VERSCHIEDENES

**Am Montag, den 02.06.2025 ist
gegen 09.30 Uhr am Ortsein-
gang von Birstein ein Unfall pas-
siert.** Der Fahrer eines großen
Traktors wollte aus der Bahnhof-
straße kommend nach links in
Richtung Brachtal abbiegen. Er
übersah dabei die Fahrerin eines
PKWs Marke Golf, die auf der
Hauptstraße (B276) aus Brachtal
kommend die Vorfahrt hatte. Der
PKW wurde dabei stark beschä-
digt. Sollten Sie diesen Unfall
oder die Situation danach beob-
achtet haben, dann melden Sie
sich bitte unter 0170/2310887.
Vielen Dank!

Ich biete an: **Entrümpelungen,
Klein- und Seniorenzüge,**
Haushaltsauflösungen und Trans-
porte jeder Art zum fairen Preis,
auch an Sonn- + Feiertagen. Info
+ Terminvereinbarung unter Tel.
0173/6621208

Wenn's mal etwas Besonderes sein
soll: Wir kochen für Sie und liefern
leckere Gerichte für Ihre Feierlich-
keit. Maßgeschneidertes Catering
von **was.euch.schmeckt.**: Köst-
liches aus frischen Zutaten, von un-
seren Ideen inspiriert, nach Ihren
Wünschen zubereitet und auf Ihr
persönliches Budget abgestimmt.
Sprechen Sie mit uns. Wir nehmen
uns Zeit für Sie und kümmern uns
gerne auch um Dekoration, musika-

Sängerin zu Ihrer Feierlichkeit: Ihre schönsten Lieder zur Trau-
zeremonie | Dinnermusik zu Sektempfang & Bankett | Variations-
reiche Show als Highlight zur Geburtstagsfeier | Easy Listening
zur Cocktailparty | Tanz- und Partymusik für Ihre Feier | Abschied
mit Gesang zur Trauerfeier und vieles mehr. Ich freue mich auf
Ihre Nachricht an info@tinaballas.de oder 0177-7356550



SCHWARZ WEISS
REINIGUNG

+4960544890728
+4917623932694
m.hasan@s-w-r.eu

Mohammad Hasan
Steinweg 3
63633 Birstein

**Alle Arten von Gebäudereinigungsdiensten
für PRIVAT und GEWERBE:**

Unterhaltsreinigung	Fitnessstudios + Hallen
Praxis- + Büroreinigung	Grundreinigung
Pflege- + Seniorenheime	Fenster- + Glasreinigung
Schulen + Kindergärten	Teppichreinigung

Wir freuen uns auf Ihre Anfrage!

lische Unterhaltung sowie alles
Weitere, damit Ihre Feier zu einem
rundherum gelungenen Ereignis
wird. **Ab sofort: Unser Eventhaus**
in Grebenhain für Ihre Feier mit bis
zu 25 Sitzplätzen zu vermieten.
Übernachtungsmöglichkeiten vor-
handen! Terminabstimmung unter
Tel. 0178-8218195 oder über
www.waseuchschmeckt.de

Zu schade für die Mülltonne?

Hole Flohmarktartikel bei Ihnen ab.
Infos unter Tel. 06054/427 (auch
AB)

Viessmann Warmwasser-Speicher
200 l, Edelstahl, gereinigt, Zustand
neuwertig, geeignet für EFH, VB
450,00 € • Tel. 06054/907445

ZU VERSCHENKEN

**Was Sie verschenken, veröffent-
lichen wir 2x kostenlos**

Stressless Relaxessel, Dekor
Creme, mit Hocker, wenig benutzt,
Abholer, Tel. 06054 4577785
Erde, Transport möglich • Tel.
0171-8934471

**Wenn Sie eine Kleinanzeige
aufgeben möchten, füllen Sie
bitte vor dem ersten Erschei-
nen ein SEPA-Basislast-
schriftformular aus.**

Dieses finden Sie unter
www.die-regionale.de auf
unserer Homepage.

**Wenn Sie Lust und Zeit haben,
freitags als Urlaubs- oder
Krankheitsvertretung
an Ihrem Wohnort die
REGIONALE zu verteilen,
melden Sie sich bitte per Mail an
info@die-regionale.de
oder rufen Sie an:
Tel. 06054-1318.
Wir nehmen Sie gerne in die
Vertretungskartei auf.**

WICHTIGE RUFNUMMERN

Polizei	110
Feuerwehr / Rettungsdienst	112
Krankentransport	06051 / 19222
Krankenhaus Gelnhausen	06051 / 870
Krankenhaus Schlüchtern	06661 / 81-0
Polizeistation Gelnhausen	06051 / 8270
Polizeistation Schlüchtern	06661 / 96100


Ärztlicher Bereitschaftsdienst Hessen
Zentr. ABD-Leitstelle: Tel. 0561/19292

oder Tel. 116 117 • Dienstzeiten Mo, Di, Do, 19:00–23:00 Uhr
 Mi. und Fr. 14:00–23:00 Uhr • Sa, So, Feiertage, Brückentage:
 8:00–23:00 Uhr.

Zahnärztlicher Notdienst für Kreis Gelnhausen:
 zu erfragen unter Tel. Nr. 01805/607011.

Bereitschaft der Apotheken immer bis 9 Uhr d.n. Tages

Sa. 05.07.	Hof-Apotheke, Wächtersbach, 06053/1603
So. 06.07.	Jossa Apotheke, Jossgrund, Tel. 06059/686
Mo. 07.07.	Rathaus Apotheke, Schlüchtern, 06661/96410
Di. 08.07.	Marien-Apotheke, Biebergemünd, 06050/7337
Mi. 09.07.	Sprudel-Apotheke, Bad Soden-Salmünster, 06056/1295
Do. 10.07.	Apotheke am Rathaus, Gern, 06045/1811
Fr. 11.07.	Triangulum Apotheke, Gelnhausen, Tel. 06051/476160
Sa. 12.07.	Apotheke am Schloss, Birstein, 06054/6371
So. 13.07.	Marien-Apotheke, Biebergemünd, 06050/7337
Mo. 14.07.	Rosen-Apotheke, Wächtersbach, 06053/1696

Die Dienstbereitschaft beginnt jeweils um 9.00 Uhr und endet um 9.00 Uhr des folgenden Tages. (mehr s. www.apothekerkammer.de)

Ärzte für Birstein und Brachtal

Ingo **BIRKENBERGER** (Facharzt für Allgemeinmedizin)
 Isenburger Str. 10, 63633 Birstein **Tel. 06054 / 91150**
 Dr. Dietmar **SCHULTHEIS** (Allgemeinmedizin & Palliativmedizin)
Aesthetische Medizin mit Füllern und Muskelhemmung
www.dr-schultheis.de www.Gesundheitszentrum-Birstein.de
 Lauterbacher Str. 5, 63633 Birstein **Tel. 06054 / 900490**
 Dr. Carmen **WERHEIT**, FÄ f. Physikalische u. Rehabilitative Med.,
 Neuenschmidter Weg 11, Brachtal-Schlierbach **06053 / 707474**
 Dr. Michael H. **PIPER**, Hausarzt/Internist,
 Birstein, Industriestraße 4, **Tel. 06054/9170730**
 Dipl.-Psych. Stephanie **HILD-STEIMECKE** (Psychologische Psycho-
 therapeutin), Industriestr. 4, 63633 Birstein **Tel. 06054-7839960**
Gemeinschaftspraxis am Lindenplatz, Wächtersbach, **Steffen Georg**
 (Facharzt für Innere Medizin) und **Dr. med. Isabell Rasel** (Fachärztin
 für Innere Medizin und Diabetologie) **Tel. 06053 - 6243990**

Zahnärzte in Birstein und Brachtal

Dr. med. dent. Josef **BARTA**,
 Anton-Prätorius-Weg 5, 63633 Birstein **Tel. 06054 / 331**
 Mario und Titus **FRIEDRICH**, Odenwaldstr. 1,
 63633 Birstein **Tel. 06054 / 5038**
 Andreas **ZABLOTNI**, Freiherr-vom-Stein-Straße 18,
 63636 Brachtal-Schlierbach **Tel. 06053 / 600 525**

Kranken- und Altenpflege

DRK Amb. Pflegedienst Birstein: Beratung & Information, Häusl.
 Kranken- u. Altenpflege, Hausnotruf, Zulassung für alle Kassen. Indus-
 triestr. 17 • Tel. 06054/900 431 **24 Std. Rufbereitschaft 0171/1608529**
DRK - Menüservice Essen auf Rädern
Ansprechpartner: Frau Roth/Frau Reißig, **Tel. 06051/4800 125**
KALINKA – Ihr Pflegeteam GmbH (zugelassen für alle Kassen),
 Hilpertswiese 7, 63633 Birstein-Untersotzbach
 24-Stunden-Service **Tel. 06054/706960**
Ev. Pflegedienste + Ev. Altenhilfezentrum, amb. Pflege/Betreuung
 u. Hauswirtschaft, Hausmeisterservice, Essen auf Rädern, Tagespfle-
 ge, Nachtpflege, Kurzzeitpflege, vollstat. Pflege, Betreutes Wohnen
 Birstein, Rosengarten 2 • Kostenfreie Beratung unter **Tel. 06054/421**
Joy's Pflege GmbH Brachtal, info@joys-pflege.de **06053-609948**

Hörgeräteakustik

E-A-R-Hörsysteme, Hauptstr. 28, 63633 Birstein **Tel. 06054/900240**

Hebammenpraxis / Familienberatung

R. Guhlke & J. Bode, hebammenpraxis.mainweg@gmx.de, Industrie-
 straße 4, 63633 Birstein **Tel. 0157-53163646 & Tel. 0160-2477064**
SARAH LEIS, Sozialpädagogin, Familienberaterin, Trageberaterin,
 Familienbegleitung, Eltern-Kind-Kurse, Trageberatung, pädagogische Be-
 ratung, Workshops und Fortbildungen. www.sarahleis.de **0151-28737071**

HP Psychotherapie • Psychologische Beratung

ANKE IMHOF, HP/Psychoth., Systemische Einzel-, Paar-, Familien-,
 Kinder- & Jugendlichen-, Traumath.: Hypnoth., EMI-Th., Tiergestützte
 Th., Supervision, Coaching, Familien-, Fallaufstellung, Burnout- + Angst-
 ther., Weiterbildungssem., Hitzk. **Tel. 06054-9088890 + 0171/1219852**

Krankengymnastik • Ergo- und Sporttherapie

Vision Physio B.-M. BOSSERT (Krankengymnastik, Manuelle Thera-
 pie, Lymphdrainage, Massage, Fango, Kopfschmerztherapie, Kieferbe-
 handlung, KG am Gerät, Muskelaufbautraining, PNF, med. Kinesio-
 taping, Bobath, Atemtherapie, Hausbesuche, alle Kassen), Mitglied beim
 Medical Network • Taunusstr. 7, 63633 Birstein **Tel. 06054/5540**
Angela BERNHARDT: Physiotherapeutin & sekt. Heilpraktikerin
Sonnenstr. 18, Birstein-Illnhausen **Tel. 06054/909666**
 KG, Chiropraktik, Heilpraktik (Physio), Manuelle Therapie, PNF, Ak-
 kupunktur, Lymphdrainage, Kiefertherapie, Rehasport, Pilates und
 Aquakurse

www.bewegungs-lounge.de, Bra-Schlierbach **Tel. 0175/5792255**

Praxis für Ergotherapie Sabine Rabe **Tel. 06053-6182796**

Praxis f. Physiotherapie Anke Georg, Hofwiesenweg 12, Udenhain.

Tel.: 06054-917690. Wir bieten alle von den gesetzlichen und privaten
 KK zugelassenen physiotherapeutischen Leistungen an.

Praxis f. Physiotherapie Jennifer Bordon, Bobath-Therapeutin
für Säuglinge, Kinder und Erwachsene. Zum Matzenborn 2,
 63633 Birstein-Hettensroth, Tel. **06054-4578856.** Bei freien Terminen
 bieten wir zusätzlich an: Krankengymnastik, Manuelle Therapie,
 Lymphdrainage, Klassische Massage

Ernährungs- und Diätberatung

Heike SCHLUMS (Dipl. oec. troph.), VFED/VDOE-zertifiziert
 Tannenweg 24, 63633 Birstein-Obersotzbach **Tel. 06054 / 5001**

Fußpflege

Orthopädietechnik **HECKROTH**, Riedstraße 7, 63633 Birstein-
 Fischborn **Tel. 06054 / 1000 oder 1014**

Fachfußpflege/Podologiepraxis Helena Piek (mit Kassenzulassung)

Termine unter: **Tel. 06056-4995401 oder 0152-31807155**

Nicole Gutzmer (auch Diabetiker) für Termine **Tel. 0176/60816 461**

Andrea Volz, Aderbornstraße 5, 63633 Birstein-Fischborn, auch
 diabetische Füße **Tel. 06054-914424 oder 0151-52498752**

Podologiepraxis Hilda Duarte (kosmetische + medizinische Fuß-
 pflege) • auch Hausbesuche • Fachgebiet eingewachsene Nägel, Roll-
 nägel, bei Pilzbefall sowie Diabetische Füße • Obergasse 9, 63654
 Büdingen • Termine unter **06042-9527874 oder 0157-37551387**

Jutta Oden, mobile Fußpflege **Tel. AB 06054/908341**

Sonja Möller, NEU: AROMA TOUCH ANWENDUNG
 36399 Freiensteinau/Radmühl, Termine unter **Tel. 0178/7294281**

Homöopathie • Naturheilpraxis

Werner BLUHM, www.naturheilpraxis-bluhm.de, Raucherentwöh-
 nung, Manuelle Behandl., Hypnoth. Unterreichenb., **06054-9170014**
Regina FISCHER, Heilpraktikerin, Udenhain:
 Hormonbalance, Schilddrüse, Darm, Ernährung, Erschöpfung |
 hormondetektivbuero.de | online-Sprechstunde | **Tel. 0151 178 05919**



Leben wir los e.V.
Tel.: 0151-72882644
Email: hessenistsozial@web.de

- Alltagsbegleitung bei Einkäufen und Terminen außer Haus (z.B. Friseur, Arzt, Freizeitveranstaltungen)
- Individuelle Entlastung Angehöriger
- Betreuung und gemeinsame Beschäftigungen
- Besorgungsfahrten und Einkaufsdienste
- Pflegebegleitung

Wir informieren Sie gerne!



ATLAS
UMZUGSUNTERNEHMEN

Umzüge aller Art | Entrümpelung | Lagerung

☎ 01520 2719312 ✉ info@atlas-mkk.de ➡ www.atlas-mkk.de
📍 Bathwiesenweg 14 | 63633 Birstein



DC ABFALL LÖSUNGEN

- ☑ Metall- / Schrottankauf ☑ Containerdienst
- ☑ Bau- / Gewerbeabfälle ☑ Abrissarbeiten
- ☑ Haushaltsauflösungen ☑ Entsorgung

www.dcabfall.de

Gedern 06045/950542 • Lauterbach 06641/6460533



Ev. Pflegedienste Birstein
Evangelische Altenhilfe
Gesundbrunnen



Unsere Pflegedienste – an Ihrer Seite

- ambulante Alten- u. Krankenpflege
- ambulante Palliativversorgung

06054 8099827
Rosengarten 2a, 63633 Birstein
birstein.gesundbrunnen.org



Jetzt bewerben

Job-Angebot der Gemeinde Birstein (Main-Kinzig-Kreis)

Erzieher/in oder Pädagogische Fachkraft (m/w/d)

Unbefristete Stellen (Vollzeit/Teilzeit) **ab sofort**
Infos unter: **www.birstein.de**

www.die-regionale.de
Die Zeitung von morgen heute im Netz



GEBÄUDETECHNIK
Sanitär • Heizung • Umwelttechnik

Main-Kinzig-Gebäudetechnik
Maik Koselowski
Sandwerkstr. 27 • 63636 Brachtal
Mail: info@mkgebaeudetechnik.de
Tel. 0151-7500 9692
www.mkgebaeudetechnik.de



WEBER
Auto-Service
WWW.AUTOSERVICE-WEBER.DE

- KFZ-MEISTERBETRIEB
- REPARATUREN
- EU-NEUWAGEN
- GEBRAUCHTWAGEN
- FINANZIERUNG

Birsteiner Straße 27-29
63636 Brachtal
Tel. 06054-9172470
Mobil 0160-91932579

Termine für TÜH-Prüfung jeden Freitag Vormittag und Dienstag Nachmittag bei uns.



Muss Heizöl ran, ruf Becker an!

becker
HEIZÖL - DIESEL
www.becker-heizoel.de

Industriestraße 37
63607 Wächtersbach
☎ 06053 61300

ALT BUDAPEST

Ristorante ♥ Pizzeria

BETRIEBSURLAUB:

Sehr geehrte Gäste,
unsere Gaststätte bleibt vom
07.07. bis einschließlich 21.07.

GESCHLOSSEN.

Wir freuen uns, Sie wieder ab dem 22.07.
begrüßen und bedienen zu dürfen!

Ihr Alt Budapest Team



Hellstein
Raiffeisenstr. 21

Tel. 06054 -
907330

Fischborner Kerb

Freitag 11.07.

**DJ's SEIDEL
BROTHERS**

**Rock-Reise
durch die Jahrzehnte**

Start: 20 Uhr
Eintritt frei



Samstag 12.07.

**LIVE-TANZBAR.
STIMMUNG!**



**SKYLINE
Partypower**

Start: 20 Uhr

Sonntag 13.07.

Zeltgottesdienst
Start: 11 Uhr



Mittagstisch
Metzgerei Frank

Blasmusikkombo
ab 12 Uhr

Eintritt frei



**Hüpfburg
für die Kids**

Kerbfinales mit



Diesen Sommer
hört man mehr.

Filme und Fernsehton direkt über
die Hörgeräte streamen. Für extra
lange Akkulaufzeit mit TV Sound.



Pure Charge&Go
BCT IX
& TV Sound



Große Hörtestaktion ... **... vom 7.7. bis 25.7.2025**

E-A-R Hörsysteme

Hauptstr. 28 • Birstein • Tel. 06054 - 900 240
Badstr. 14, BS-Salmünster • Tel. 06056 - 4027 860



Business-Shooting

Zeig Dich und Dein Business
von der besten Seite



FOTODESIGNSTUDIO

FOTOGRAFIE • GRAFIK • WERBUNG

www.FOTODESIGNSTUDIO.net

Antina Walther

0172 6933240

Am Einsiedel 25

63633 Birstein